中華民國僑委會登記證台數新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

# 工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話：編輯部：二三〇七六　採訪部：二〇二〇六　廣告部：七〇九三八〇　營業部：七二〇二二　社長室：七二四五四　總編輯：七二二六一　經理室：七二七二一　秘書室：七二二三二　中區辦事處：二一五四三九八五　二弍一弍三
電報掛號二〇七五五　郵箱六二號
今日出紙三大張每份壹毫
新聞紙第壹叁弍九八號
（外埠版精編壹大張）

**本報一九六四年下半年銷數大增**
每日平均淨銷紙數由五三、九二六份增至五七、二九三份（外埠及贈閱均不計在內）
上數字經由英國聯邦報紙刊物銷數審核協會發給証明書

# 寮國政府軍部隊 進擊越共補給線

【北紗十三日合衆國際社電】今日據悉：政府部隊本星期在寮南重創寮共和他們的支持者，這是一年多以來所僅見。政府軍方人士說：在星期二和星期三日，政府部隊反攻，將共產黨驅出右派防區以後，點驗寮共及北越共軍士兵遺屍，超過一百一十二具。陸軍參謀長拉第康估計，當右派部隊的T二十八型戰鬥轟炸機轟炸撤退中的寮共部隊時，共黨最少再傷亡多過一百人。在星期一日，寮共以一個營的兵力，攻擊駐唐漢地方的右派軍和後備軍官訓練學校之後，政府部隊發動反攻。唐漢位於第九號公路上，這公路通貫在寮匪地方的寮國空軍總部和北越用來補給南越共黨游擊隊的「胡志明小路」上的補給基地。寮國軍方人士說，守軍堅持至黎明前救援部隊自北部開來，亦被擊潰向原路退卻，螺旋槳推進的T二十八型機被召來，對寮共作由星期二至星期三日廿四小時不停的出擊，直至寮共被擊潰爲止。那時政府地面部隊攻入，將寮共驅向唐漢東北。

## 峴港美軍陸戰隊首次與越共作戰

【南越峴港十三日合衆國際社電】新近抵達此間的美國海軍陸戰隊，於星期五晚在峴港空軍基地範圍內，首次向越共嫌疑分子，開火射擊。海軍陸戰隊向目標未明的地方，發射四發爆炸力強大的炮彈，他們在小型雷達內，發現峴港空軍基地以西一個山谷，有可疑行動。他們向該谷發射照明彈，然後再發射四發爆炸力強的炮彈。雷達所接觸的物體爲何，今晨仍未獲悉，亦不知炮轟有無造成死傷。海軍陸戰隊於星期四晚，曾在雷達內發現可疑活動，他們祇發射照明彈，昨晚的炮轟，是他們首次決意進行射殺的行動。同時，西貢一位軍事發言人，今日否認美國和南越飛機，曾向北越進行新空襲。他說：我們並無進行新攻擊。

【峴港十三日路透社電】於星期一日登陸的美國海軍陸戰隊，今日接防原由南越軍據守的水泥和沙包築成的陣地，讓他們能夠調往對越共作戰。

【西貢十三日美聯社電】越共於星期六日早晨，用迫擊砲射擊距西貢以西約十二哩的德和政府軍基地，有五人喪生，卅三人受傷，包括七名平民在內。一位軍事發言人說：德和是政府軍第廿五師師部所在地，越共以六十公厘口徑與八十一公厘口徑的迫擊炮，和步槍、手榴彈與輕武器，向被攻擊據點。迫擊炮射擊約二十分鐘。由炮彈的方向顯示，炮位就在軍營邊緣的若干重要據點。這是德和在最近數星期來，第二次被襲。迫擊炮射擊過後，輕武器繼續開火射擊若干時間，政府軍請求空軍支援，有南越及美國直升機前來，以炮火和照明彈向越共還擊，直至他們撤退爲止。越共的人數未詳，他們的死傷人數亦不清楚。

## 太平洋美軍司令 昨抵峴港 舉行會議

【峴港十三日美聯社電】美國太平洋海軍總司令沙普上將，偕同新近抵達此間的美國海軍陸戰隊第九旅旅長卡治准將，於星期六日飛抵此間。各將會談的內容，並無泄出。他們會談的地區不准記者前往。沙普卡治和駐在峴港空軍基地的其他美國高級軍官，在海軍陸戰隊旅部舉行半個鐘頭的會議，然後又前往空軍作戰室，再作簡短的會談。沙普於星期四日抵達南越。沙普與卡治會談後，又與美國第二空軍師師長摩爾少將會談，摩爾從西貢前來。

飛來峴港空軍基地，出席會議，沙普與摩爾會談後，即飛往菲律賓。

【檀香山十二日法新社電】美國陸軍參謀長約翰生在南越環遊視察後，在今天晚上抵達檀香山。他說：南越境內打的是硬仗，和種種手法都見使用的戰仗。約氏說：「自由刻在南越與正處於存亡之間，對越南固然關係重要，對東南亞其他新興國家中的許多國家也是這樣。」約氏說：要概略說明南越的軍事情勢，是不可能的事。約氏說：「南越境內各地的戰況在程度上有許多不同的地方，即軍事活動呈現大可觀的波動狀態，在高原地帶情勢吃緊，在三角洲地區則相當平靜。」

## 南韓援越部隊 日內將抵西貢

【西貢十三日法新社電】一位消息靈通的南越方面人士今天說：一千八百名南韓工兵和輜重兵，將於不久抵達此間。該等南韓兵士，是被派來協助南越的目前鬥爭的，他們將不會參加實際的軍事作戰行動。曹祈煥（譯音）將軍指揮該隊南韓派遣軍。他經已抵達此間。在二月間第一批爲數六百名的南韓兵士，經已抵達西貢。

## 南越政府部隊 俘獲北越政委

【南越峴港十三日合衆國際社電】南越兵士於星期五日，在此間以北俘獲一名曾在莫斯科北平受訓的政治委員。一位南越軍官說：這是在接近北越的五個南越省份內，俘獲官階最高的共黨滲透分子。阮正詩准將今晨親自飛往順化，訊問這名俘虜，並與他一同返回總部。阮正詩在峴港空軍基地跑道，停下他的汽車，把他的犯人向好奇的美國人和越南人「介紹」。他說，這名俘虜是阮滿（譯音）上尉，年卅八歲，他於星期四日，在西貢西北七十五哩的廣治省，距北越邊界約十五哩地區，向南越政府軍投誠。阮正詩說：阮滿告訴他，自從美國第一次空襲北越後，北越政權決定增強越共游擊隊，來加強越共的紀律。阮滿於二月二日，偕同三百名滲透者進入南越，更多政委正在前來南越途中。阮滿於五年前，被派往北平，接受廿一個月的空中偵察員訓練，隨後，他又旅行蘇聯六個月。

【東京十三日合衆國際社電】北越「河內電台」今日說：北越數十萬青年男女，自願加入北越陸軍。此間收聽該電台廣播說：青年人的自願參加陸軍，最近如潮般，寄往河內武裝部隊服務處，自願加入陸軍，對「美帝國主義」作戰。

## 中共昨揚言 不怕美進攻

【東京十三日美聯社電】中共今天說，美國派遣三千五百名海軍陸戰隊赴南越之舉，「進一步阻止了」任何解決越南危機的嘗試。它並預料：這批海軍陸戰隊不足保證美國人的安全。北平在一項正式聲明中文警告說，美國不可轟炸大陸，但它說得清楚點，就是要見中共的行動。它又說：「中國並不害怕這種行動。」北平說：美國報紙已報導說，在越南衝突中，將不再有像在韓戰中的避難所，美國將窮追那些支持越南人民鬥爭的飛機，讓我們告訴美國侵略者，中國人民並不害怕這種行動。我們從未將我們的安全建築在美國的慈悲心腸上面，我們已準備好了。」

## 美國務院聲言 否認圖在亞洲謀取永久地位 美再拒絕法國對越局和談野心

【華盛頓十二日路透社電】國務院今天否認海外所傳美國正設法在亞洲大陸獲得一個永久地位，幷對在那上無限期留在那裡的消息。國務院發言人告知記者招待會說：如果由於共黨侵略所造成的各項問題獲得消除，則駐於亞洲的美國軍隊，將於明天返國。他引述詹森總統和國務卿魯斯克所發表的各項聲明，俾支持其所稱美國並不在東南亞尋求永久地位之說。

那個發言人又說：「我曾看見這些消息，我可說明這些消息完全沒有根據。」

【華盛頓十二日美聯社電】據悉：美國國務卿魯斯克星期五再度拒絕法國謀使美國迅速談判越南問題和解之努力。魯氏闡明會議指出：美國仍未見共黨有準備停止對南越進行軍事行動的跡象。

在一項並行之發展中，國務院發表一項新的聲明指出：倘若北越共黨停止侵犯南越，則「我們的軍隊明日便可返國。」羅斯克與法國駐美大使阿爾芬星期五早晨所舉行之一小時會談，討論越南問題。此項會談是在星期四巴黎消息引述蘇聯駐法大使維諾格拉多夫之談，說法蘇兩國已同意召開類似一九五六年日內瓦東南亞問題會議之新國際會議後舉行。國務院新聞官麥克勞斯基被詢及阿爾芬與魯斯克在會談中有沒有提出「法蘇謀和主動」一問題討論時答道：「有」。他說：雙方均曾表示各自的立場，羅氏「向法大使阿爾芬表明美國對談判之立場，所言與他在二月廿五日在記者招待會上所指出者大致相同」。羅斯克當時指出：對南越之「侵害」是越南問題的中心，北越未有準備停止侵害之跡象，即使試探和解之展望，這種跡象也是必要的。

【聯合國十二日法新社電】一位美國駐聯合國代表團發言人今天說：目前並無跡象表示，越南問題將提付安全理事會討論。該位發言人是在答覆記者的詢問時，發表上述談話。

## 日本全國電視網 昨播映蔣總統 發表談話鏡頭

【東京十三日中央社專電】十三日晨七時，日本廣播公司在全國電視網的電視幕上播映出蔣總統的談話鏡頭。中華民國總統出現於日本全國廣播網的巡迴播製組，十二日晨在台北所作的一次特別訪問中的談話，於同日晨九時，稍後，復經由日本廣播公司的無線電台網，向日本全國播送。

## 中共正協助印共 在印發動游擊戰

【新德里十二日路透社電】印度內政部長南達，在今天指摘印度共產黨內親中共的一派人，刻在秘密從事準備，擬於中共給予精神和物質支持下，在印度發動游擊戰。

南達在印度國會衆議院中，這樣指摘。他說：印度共黨由親中共分子接有中共的訓令，指在印度發動暴力革命的時候，如今已經成熟。這批分子已經把中共的指示下達黨內同流合污的人，並且從中共方面（特別是從香港中共分子手中）取得財力支持不少。

【新德里十二日美聯社電】印度政府在本星期五宣佈：親中共的印度共產黨人，放棄藉中共協助奪取政權的計劃時，才會迅速把他們從獄中釋放。作這宣佈的是印度內政部長南達，係在印度國會內跟抗議拘押印度共黨人員的左傾議員辯論此時，如所宣佈的。

【新德里十二日路透社電】印度已經向中共強硬抗議北平與巴基斯坦簽訂一項邊界議定書的行動。

印度在今天於此間所公開發表其日期爲三月十日的一項照會中，提及中共與巴基斯坦在三月七日所發表的聯合公報（該公報宣佈中共與巴基斯坦邊界的劃定，已經完成，並說明一項邊界議定書將於日間簽字），幷說明中共與巴基斯坦無共同邊界，這是人所共知之事。

那照會說：巴基斯坦留駐於喀什米爾北部，是以「侵略和不法的佔領」作爲根據的，巴基斯坦實不能與任何國家關於這個地區的邊界，進行談判或締結協定。那照會又說：「顯然中共締結這項協議的結果，是旨在與巴基斯坦分佔侵略的果實，并在於利用印度與巴基斯坦的歧見，俾追尋中共對印度的侵略願望。」（巴基斯坦經由巴基斯坦所佔領的喀什米爾北部與中共具有一條共同的邊界。自一九四七年印巴分治以來，喀什米爾即已成印度與巴基斯坦的衝突源泉。那個邦經被劃歸印度，但巴基斯坦幷不予以承認。兩國均佔領喀什米爾一部份）。中共「外長」陳毅定於三月廿四日和廿五日訪問巴基斯坦，俾簽署一項邊界議定書。

## 西貢美使館人員住宅 發現計時炸彈 幸未發生爆炸

【西貢十三日路透社電】一間住有美國駐南越大使館和援助機構工作人員的公寓，今日在門外發現一枚塑膠炸彈，大廈內的人緊急疏散。一位美國代表團發言人說：該枚炸彈重約十一磅，在爆炸前十分鐘，爲炸彈專家拔去信管。該炸彈爲一名司閽人所發現，他看見一名年約廿八歲的越南青年，在大廈附近徘徊，司閽人大叫，該青年即逃去。司閽人跑出大廈，發現一個可疑的木箱，掛在鐵絲網欄杆上。美國海軍陸戰隊衛兵立即召集一隊炸彈專家前來，他們發現該箱內有一個雙層計時器，當炸彈被發現時，該公寓的十二個單位，有十一個已有人居住。

## 日社會黨主席 河上丈太郎 已宣佈辭職

【東京十三日中央社專電】日本社會黨領袖今日表示，他目前將不選舉其主席，以取代剛已辭職的河上丈太郎。河上丈太郎係以健康不佳的理由，而辭去主席的職位。不過，社會黨將在最近的將來，可能舉行大會，以選舉一位新的主席。

## 中共租用日本油船 擬運汽油赴北越 爲日本海員拒絕

【大阪十三日時事社電】被中共租用的日本油船，最近向日本海員工會報告說：「目前停泊於上海，中共方面曾指示向北越海防運輸汽油。」該工會立即於十一日夜覆電，指出開往該處是有危險的，故應拒絕就航。

中共指示向北越運輸軍需物資的汽油，係首次。被中共指示運輸汽油的油船，是大阪商船三井船舶的「第三日邦丸」（一千五百五十八噸，船員三十人），由去年三月起被中共上海某一家海運公司所包租，主要從事上海蘇門答臘間椰子油的運輸業務。關日海運公司負責人就這件事說：「公司方面尚未拍電給船長指示拒絕就航。」

【東京十三日中央社電】日本一家輪船公司十三日致電北平中共僞政權，促其尊重合約安全條款的規定，勿將租自該公司的一艘油輪自上海運汽油前往北越。這家日本輪船公司因此決定提醒中共注意租船合同中一條有關准許船主拒絕前往危險地區作業的規定。

## 傳日本以貸款爲餌 希望獲得我國諒解 同意日對中共貿易

【東京十三日泛亞社電】日政府昨決定由海外經濟合作基金及輸出入銀行撥出一億五千萬美元，作爲對中華民國之「計劃貸款」。所謂「計劃貸款」，係指日本供給外國政府現行建設計劃用之貸款而言，此決定係由外務省大藏省及經濟企劃廳各部門高級官員開會時之決議，日政府之援助方案，將於數日內由日駐華大使館轉交中華民國政府，提出方案後，日方即派代表團赴台研究中華民國政府運用貸款之具體計劃。消息靈通人士訓，日政府將謀求中華民國政府對日進出口銀行放款廠家與中共進行出口交易之諒解，以作爲日供給援助之條件。

【東京十三日時事社電】日本大藏、外務、通產三省，十二日就對中華民國提供一億五千萬美元借款事，進行協商，結果決定基本方針，其內容：㊀利用進出口銀行及經濟合作基金；㊁借款條件根據各項計劃的不同，而有所異；㊂利息原則上以進出口銀行利率爲標準，償還期間約爲五年；㊃水壩及水力發電廠等大規模工程，利用經濟合作基金資金公共性的多目標水壩，利率最低三分五厘，償還期間最長廿年。

在當日會商中，外務、通產兩省除具有公共性的多目標水壩外，對於其他計劃，亦主張借款條件應較進出口銀行優厚，所以，日本政府的態度，尚未作最後決定。

## 南越總理宣佈 擬定作戰計劃 已交議會討論

【西貢十三日法新社電】南越總理潘輝括今日發表一項聲明，列出他的政府在「現實政策」的基礎下所要進行的五點「作戰計劃」。他的計劃，昨晚曾由「國家立法議會」予以檢討，該議會是一個顧問性組織，作爲「有效的反對」力量。該五點計劃強調：㊀加強陸軍和保安措施；㊁外交行動；㊂政治改革，建立民主政體；㊃經濟與社會發展；㊄廣大教育和青年活動。

## 蘇外長週內訪英 英謀與蘇合作 再攪南越停火

【倫敦十三日合衆國際社電】外交界人士今日說：英國正在謀求取得蘇俄的合作，來聯合主動使越南停火。當蘇俄外長葛羅米柯於下週前來倫敦作政策會談的時候（三月十六日至二十日），英國的領導人物將對於目的在於說服北越，使它停止以軍火供應南越游擊隊的外交行動的支持。該方面人士說：在葛羅米柯來英國後，類此的一項協定，對於有關一項和平解決辦法的談判，可能提供一種基礎。

日本科研大藥廠
獨家發明之腦實質酵素分解物

# 活腦素
H.B. TABLETS

古往今來，世界上幾許發明家，思想家，大文豪等，他們的成就，完全得力於健康的頭腦。人的智慧本是天賦得來，不同的地方就是他們有個優秀的腦，我祇是得個平庸的腦，甚至我的腦有點毛病，經不起多些思考和記憶，求學時無法應付太多的功課，謀生時無法應付煩雜的事情，是不是造物者給我注定生理上薄弱的呢？科學家就針對這個道理，實行利用藥物糾正這些缺點，專家們過去研究的出品還在未成熟階段，故振腦的藥劑自然未臻理想，自科研藥廠研究把動物腦的總合成份開始試驗把酵素分解出來之後，發覺對於腦組織很多補弱的地方，再經過無數的改良和實驗，才確定腦的總合成份水解物質可以**增長腦力的不足，恢復腦的疲勞，增加腦的記憶力，扶正腦的衰弱，啓發腦的思維，治療腦的疾患**，且效力絕非過去其他振腦藥物所能比擬，於是就把腦的水解物結晶，作劃時代的貢獻。

「活腦素」就是利用健康動物的腦實質酵素水解物配合補腦的氨基酸及腦細胞賦活素，與活血素等綜合製成，是一種滋腦活血的極端有效藥物，獲得日本學生及青年成人及藥品部嘉許服用。

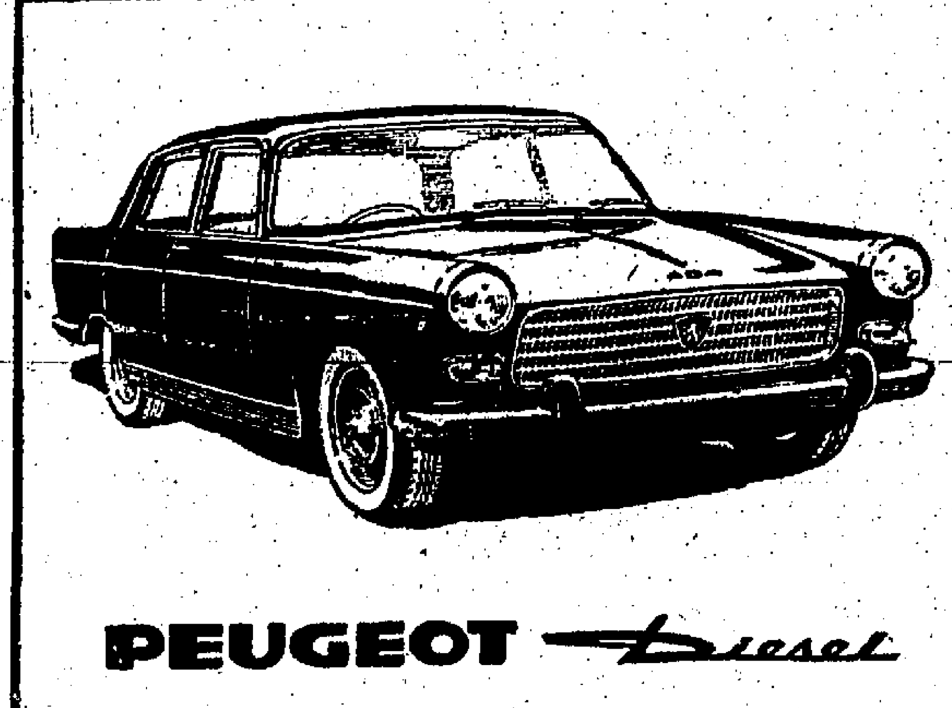
**臨床報告簡介**
（1）見日本國際醫學會理事長石橋長英博士於「腦性疾患之新生物化學療法」報告中對活腦素備極讚揚
（2）慶應大學醫學部三浦岱栄及佐藤群平教授列舉治療例證實其功效。
（3）奧國SALZBURG國立醫院精神科HARRER博士列舉治療二五六名腦病患者中，顯著效果二〇九例，其中多數記憶力及學習能力增加三倍。
（4）INNSBRUCK大學精神科HETZEL博士經過試驗記憶力障礙或精神疲勞之患者羣中，觀察到腦患及腦亂頭痛者，非常有效。

注意：
服用活腦素百粒
遠勝燉豬腦萬副

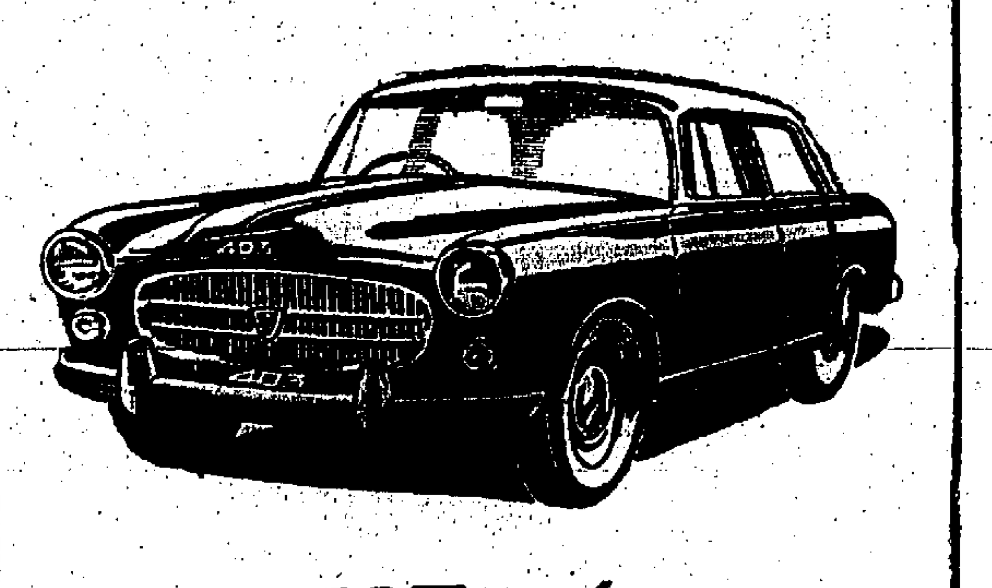
本品乃獨家專利配製，並無品質相同者混跡市上，若求確實藥效，須認明「活腦素」三字，庶免魚目混珠所惑。
（說明書歡迎函索，港九各大公司藥行有售）

科研 YAKU
東南亞總代理
興亞貿易公司
電話：四四〇九八〇、四八三七五
地址：（illegible）

自置新址……擴充營業
# 馬賽大餐廳
今天開幕
本餐廳謹定今日（星期日）正午十二時舉行開幕敬備酒會恭候
光臨指導
（恕柬不週）
馬賽大餐廳同人敬約
地　址：九龍尖沙咀河內道七號B
酒會時間：正午十二時至六時
今天下午七時開始營業
本餐廳電話：六六五七三二　六六〇五三七




# 標緻牌 油渣汽車




403・404
均裝置效力超卓之油渣引擎對於長途行駛更爲經濟實用安全可靠。

的士及營業車
特價優待

總代理
香港亞洲汽車有限公司
香港英皇道26-32號
電話：714091・714003・706253
零件部、修理部：香港銅鑼灣玻璃街5-11號
電話：715287－715277

# 對北平反蘇示威行動 蘇指摘中共意圖挑釁

## 認中共所提抗議絕對沒有根據 蘇對中共滋事分子將驅逐出境

【莫斯科十三日合眾國際社電】星期六日當中，俄共雙方一致，再次公開地展開在無法威嚇於對方雖害的忿怒對罵時，中俄共爭端已擴大而進入一個新階段。蘇俄外交部，於星期五晚向中共駐俄「大使」發出的一份照會，立即使雙方政府展開自一九六三年以來的首次爭吵，雙方都沒有表示任何屈服的跡象。當前的問題，似乎是中共留俄學生的前途。

蘇俄的照會，對中共「大使館」所提出的：蘇俄警察，曾粗暴地對待於三月四日在美大使館示威的中共留學生的一「毫無根據」抗議，予以拒絕。俄共「真理報」於星期六日發表一批由俄人所拔的兩件，來支持蘇俄外交部的照會。同時，據說中共考慮採取召回留俄學生的步驟。雖然中共當要它的學生在此間以甚少費用而獲得的訓練，但北平方面並無讓步的跡象。中共留俄學生的總數未詳。星期五晚發表的蘇俄照會，結束了自克魯雪夫於去年十月倒台以來，俄方力謀私下與中共討論歧見的努力。

【莫斯科十三日路透社電】蘇聯今天指摘北平，由於蘇聯警察曾阻止中共學生在蘇京搗毀美國大使館，而發動一項誹謗運動。蘇聯在致中共的一份照會中指摘北平已開始一項針對蘇聯的挑釁運動，並警告在莫斯科的學生必須遵守蘇聯法律。這份照會是中共於上週在蘇時五個月的思想停戰後，再在報刊上發動一連串的對莫斯科的攻擊中，蘇聯第一次的反擊。外國觀察家說：這份由塔斯社發表的措詞尖銳的照會，似乎是這兩個共黨巨頭間爆發一場新的思想論戰的訊號。蘇聯已準備在這場幾著的莫斯科與北平的論戰中進行全面反擊。這種論戰在克魯雪夫垮台前曾是日常課程。該份蘇聯照會的發表，已表示蘇聯對與北平的停戰不再存有希望。在許多方面看來，這份蘇聯照會是自一九六一年中、俄共爭執公開爆發以來，措詞最尖刻的一次。蘇聯今晚發表的照會，指摘中共三月四日的抗議是「絕對沒有根據的」。它說：示威者曾用木棍、鐵枝和石塊攻擊蘇聯民兵，曾有卅餘名民兵和軍人受重傷。稍後，曾有一些中國人要求往院，並要獲得證明他們是受重傷的證件。經過細心檢查後，蘇聯醫生證明這些人不應該住院。於是，這些中國人就在醫院中吵鬧。

【莫斯科十三日合眾國際社電】蘇聯昨晚就一照會遞中共「大使館」，內指責組織上週在莫斯科美大使館前的示威運動，後又在共產中國大規模展開叫囂反蘇宣傳運動，並曲解事實。並謂：在該示威事件後，中共「大使館」，「又組織另一襲擊，一幫中國人到波特金醫院，堅稱根據地要求他們入醫院或發給他們受重傷的證明書」。蘇聯醫生們查明該等中共學生並不需要入醫院治療，但中共學生在醫院大鬧。「該等中國學生在莫斯科的行動乃是在他們自己國家所不容許的。今中國（共）想為這次破壞……廣大的誣衊蘇聯運動……」蘇聯要求中共學生「像蘇聯人民一樣尊守蘇聯的法律和秩序」。

【莫斯科十三日合眾國際社電】據此間的消息靈通人士說：三月四日美國大使館示威事件中的數名中共「挑撥分子」，可能被驅逐出境。該方面人士說：預料克姆林宮方面將不會正式宣佈驅逐出境的事，但不久將會執行。該項消息是隨着蘇俄於昨日向中共「大使館」發出一份措詞強硬的照會之後而傳出的。蘇俄的照會指摘北平方面就美大使館示威事件進行一「誹謗運動」，反對中共所指莫斯科在越局「示弱」之說，並且對此間的外國人反復進行非法行動而提出警告。

# 詹森對阿州種族暴動 暫不採聯邦行動

## 將與阿州長會商解決種族問題

【華盛頓十三日合眾國際社電】詹森總統星期五與種族及宗教領袖會談四個多鐘頭後，據說，詹氏目前無意派遣聯邦部隊或軍隊至阿拉巴馬州塞爾瑪市。一位曾與會的人士離白宮後，說：詹氏將不致被白宮周圍所發生之示威或遊行所「逼使」，而採取粗率之民權行動。反之，詹氏現正集中精神，完成下週向國會提出之投票權立法問題特別咨文，以及草擬一項其實際技巧之法案，以支持其建議。

【華盛頓十三日路透社電】……黑人牧師……他說：他們在會談中對詹森總統所表現之誠懇與深切關懷，表示感動。他們曾要求詹氏下令聯邦干預塞爾瑪市，以保障該市之黑人集會權利，以及要求投票權和其他公民權的權利。民權領袖並要求派遣聯邦法警至塞爾瑪市，逮捕上星期日犯有暴力鎮壓示威之罪的人，並逮捕任何可能再行剝奪黑人集會權利之人。他們指出：如果這還不夠，應派遣軍隊至塞市。

上週末警方何在該市使用警棍與催淚彈……

……總統已答應……考慮他們的請求，並向副總統韓福瑞、總檢察官與法律專家採取何種行動。較早前，羅德曾告一項集會稱：詹森總統應親自……

【華盛頓十二日民權示威者曾於星期五日，一度在白宮前面的賓夕法尼亞街上。警方立即拘捕這批進行坐下的示威者。這次民權騷亂事件，是在黃昏時發生的。

起初，有六名婦女在賓夕法尼亞街和西邊街交叉處坐下，隨後，有數十名民權示威者加入，阻住白宮前面，黃昏時分繁忙的交通。於是，警察開到把他們抬走。

初時，示威者似乎顧意聽從警方的勸告，但當示威領袖高呼：「留着，不要動」時，他們又不理會警方所說的「請起來，離開」的命令。當三部警車開到時，警方即將他們抬上車駛去。

【華盛頓十二日合眾國際社電】到總統府門口示威的民權運動人士，今天繼續日以繼夜地在白宮門外示威。如果阿拉巴馬州長華萊士像一般人士所預料的到白宮，跟詹森總統會談，抗議遊行則可能更形劇烈。華萊士在昨晚要求跟詹森會談，詹森答以「可在方便的時候隨時到訪」。在白宮前面的賓夕法尼亞大道上，有無數的標語牌，來往遊行，示威者要求聯邦中央政府採取較有力的措施，以支持民權運動者的努力，使阿拉巴馬州塞爾瑪市的黑人獲得較多人選登記。昨晚，白宮門前有四百人遊行示威，並且高舉橫幅標語，「我們將會得勝」和「我們現在需要自由」的口號。

# 星滙豐銀行「炸案」 兩印尼人受嫌被捕

【新加坡十三日路透社電】新加坡警方今天捕獲兩名印尼人，他們是涉嫌於星期三日在此間的麥當納大廈放置一枚炸彈。該炸彈炸死三個人。警方將於明天發表一份聲明。該發言人又說：該兩名男子現時正受盤問。

警方一位發言人說：該兩名印尼人，是在保留沙巴洲外小島外的一艘小艇上，無意中被截獲的。該小島是在星洲附近的大馬水域內。當那兩名印尼人被一艘水警巡邏艇無意截獲時，他們……繼續說：在該艇上並無任何其他東西，亦無武器或炸藥，只有捕魚用具，表示他們是漁民。

據該次炸彈爆炸，使星洲的一個殺傷，並且局部損壞在麥當納大廈的香港上海滙豐銀行分行，並毀損坐落在三樓的澳洲高級專員公署和在該大廈內的其他商行辦事處。

# 泰馬兩國簽署協定 掃蕩藏匿邊區共黨

【吉隆坡十三日合眾國際社電】大馬和泰國，今日同意掃除隱藏於兩國間共同邊界的共黨恐怖分子。由大馬內政部長伊斯邁與泰國副國防部長乃他威所簽署的一項新的邊境協定，內容互相保証合作。

在簽字儀式中，伊斯邁說：「我們兩國經相互同意，清除在我們邊界地區的共黨恐怖份子」。泰國的乃他威上將在答詞中說：「我可以保証，泰國決不會不實踐它的承諾的。」

# 西班牙共黨分子煽動示威群衆攻擊警察總部

【西班牙奧維埃多十三日路透社電】此間昨晚曾有暴亂事件發生。一羣人數約一千名示威者，猛攻距離此間十二哩名叫嬰里斯的礦區市鎮的警察總部，一項公佈說：示威者在被驅散之前，搗毀窗戶及其他物件，但未聞有嚴重受傷者。

該項聲明說：共黨領袖們與這次示威事件有關，並列舉十五個共黨領袖名字，但未提及曾逮捕何人。該聲明說：對警察總部的攻擊，是來自該省各地的示威羣衆所發動的兩小時示威的最高潮。示威運動在曼里斯的七層大廈開始。

# 我以德報怨 將四印尼漁民安排遣送回國

【台北十三日中央社電】中華民國漁船在海上救回的四名印尼漁民，在中華民國紅十字會的安排下，已於十三日下午搭機飛往馬尼剌，轉赴印尼。

這四個印尼漁民，是於去年七月間在菲律賓東面海上遇難，他們在海上漂流呼救時，被中國漁船救起，帶回高雄。

這四名印尼漁民在高雄停留期間，高雄市漁會曾參加照料，後經中國紅十字會總會的安排，始得返回印尼。

# 蘇國營商店腐敗 東俄羅斯地區發生嚴重糧荒

【莫斯科十二日法新社電】俄羅斯聯邦共和國今天發表公報說：由於國營商店的組織不良，蘇聯東部地區和伏爾加盆地的……沙地區，已嚴重缺乏糧食。

這份由當地蘇維埃所發表的公報說：這些地區中的有關當局，已接到許多投訴。

# 蘇朱可夫元帥不久將再出山

## 被罷黜後情況不明

【莫斯科十三日路透社電】消息靈通人士今天在這裏說：蘇俄最高級的戰時英雄朱可夫元帥，後來在政治上失意宗派，可能在五月九日的廿週年勝利紀念日中，獲准作短暫的捲土重來。他自從於一九四五年在柏林接受納粹的投降後，曾於一九五七年被當時的總理克魯曉夫罷黜以來，即一直在生活在曖昧不明的情況中。

這些人士又說：蘇俄的新領袖們知道，假使作這個蘇俄最得人望的戰時領袖朱可夫元帥，對於勝利是沒有一點功績，這將是不容易的。

在慶典中，朱氏所扮演的角式是怎樣？還未清楚。但是觀察家說：這不可能等於朱可夫在政治上完全恢復過去地位。

# 社論

# 「和平」好夢幾時醒？

## ——並論越局的和平談判問題

「和平」這一個美麗動人的口號，一直就給野心者、投機主義者、怯懦者們利用着。一般人對於「和平」這一個概念，也多半是直覺的，囫圇的，未能深究到這一個名詞的內涵，也就人云亦云。所以，他們之所謂「和平」，是離開了真實的「假和平」。——這裏面包含着政治陰謀、幻想和恥辱。

特別是共黨，他們從一九一八年布列斯特和約時起，就開始運用了「和平策略」，此後，所謂「和平共存」，也就成了他們「國際共產主義運動」的主要法寶。當然，這是共黨的政治陰謀。其次，兩次世界大戰後，「和平」這一朦朧的「倩影」，廣泛地籠罩了世人的觀念，也就形成了重大的心理弱點。正因為有了這一個有力的心理弱點，於是一般政治家們，不得不主觀地或客觀地投合這一個弱點，以「和平」口號作為時髦品。甘酒迪的所謂「和平戰略」，正是這樣產生的。

我們會看到，這十多年來，自由政治家們大聲叫着「和平」，共產政治家們一樣大聲叫着「和平」，某些投機主義的國際小丑們，更是滿口「和平」。於是，一九五零年的韓戰，和平解決了；一九五四年的越戰，和平解決了；一九五六年的蘇彝士運河之戰，和平解決了；一九六二年的寮戰，和平解決了；以至多次的柏林冷戰，和平解決了；古巴問題，和平解決了；然而，這些和平解決，至今日看來，是否真正解決了？是否真正和平了呢？誰也會見到，每一次所謂和平解決，都是共黨方面佔了便宜，都是帶來了無窮的不和平。

這是不難理解的，共黨對於「和平」這一觀念，是一種策略，一種鬥爭技術，亦即他們辯證法的運用。他們的「和平」宣傳，「和平」組織（如所謂和平大會，和平理事會），無非是配合着「國際共產主義運動」的另一面。在一九五七年與一九六零年的共黨大會文獻中，前年俄共給各級黨組織信中，已露骨地指出：「和平路綫，有利於展開資本主義國家內的人民鬥爭運動，有利於展開殖民地與附屬國的民族鬥爭運動。」毛共雖然反對俄共所採取的「和平路綫」，但他們一樣地製造一個什麼「和平五原則」，為了統戰，他們也叫着「和為貴」。共黨這種政治陰謀，正符合了國際姑息主義者、怯懦者和投機主義者的弱點，他們也就藉此來掩飾其無恥懦怯的態度。因而彼此都披着「和平」的外衣，織起「和平」的面具來欺騙世人，來歪曲真理，扼殺正義，阻壓爭自由者的反抗行動，出賣被侵略、被壓迫的弱者。

由這，我們更看到今日國際局面，正如我們目前所指出，已形成了一個「和平假局」。在這個「和平假局」下面，製造了一個又一個的「和平好夢」。因而，正在美軍不斷在南越境內給共黨殺死殺傷之際，美國被迫出於對北越轟炸報復之際，亦如過去每次同樣戰爭時一般，照例就有當一些作着和平活動的「和事老」，揭着「和平」招牌，呼籲「和平談判」。當然，此種和平活動，亦如過去一般，其作用也就是要製造一個「和平假局」。

共黨不必說，他們一貫的作法，是在製造局部戰爭與禍亂之後，認為形勢有利時，便要利用和談來取得政治的利益。再以此次越戰和平運動而論，熱心參加者有俄共、法國、英國、以至加拿大，還有聯合國秘書長宇丹。這些「和事老」，都有各自的目的。俄共為了執行它的「和平策略」，也為了俄、毛鬥爭中對毛共的牽制。英國為了馬來西亞，法國為了實行它的「中立亞洲」政策，宇丹則為了討好毛共，符合他的國家——緬甸的對毛政策，其他國家，為了打算盤。所以，所謂和平運動，說穿了不過是如此這般。但誠如上面指出，一九五一年的韓戰和談，一九五四年的越戰和談，一九六二年的寮戰和談，都實現了，結果就造成了今日的不和平。同樣，如果此次越戰和談實現，結果又如何呢？決不會開創一個新例子。——每一次和談，都上了共黨的大當。難道此次會特別例外？

我們很詫異的，這十多年來，西方政治家一直就把「和平」看作對付侵略者的唯一法門，在每一次局部戰爭、局部禍亂中，都想用「和談」這一辦法來，而每一次的教訓，也始終並未好好地接受。共黨的侵略行動使他們驚惶，共黨的「和平」幻術，又使他們着迷，這就造成了今日的危局。同時，我們也很詫異的，若干人士也為了「和平」假相所眩惑，接受着共黨的催眠，日夕夢着「和平」好夢，有意無意地做着共黨、姑息主義者、投機主義者、懦夫們的應聲蟲，也就造成了黑白不分、是非不明的糊塗局面。

和平是好的，但我們必須弄清楚：有了侵略者和破壞和平者的存在，是不會和平的，有了被奴役的苦難人類存在，是不會和平的，與侵略者講和平，更是最大的諷刺，最大的恥辱。

# 不結盟國家舉行大使會議 討論越南問題

【伯爾格來德十三日法新社電】一位外交界人士說：來自不結盟國家的一次大使初步會議，於今晨在此間舉行，來籌備將於下星期一日在此間開幕的一次越南問題會議。該次會議是應南斯拉夫的建議而舉行的。參加會議國家的正確數目還未悉。在伯爾格來德，有卅一個不結盟國家派有外交代表團。

一般相信：今晨的大使會議，是由突尼西亞、阿爾及利亞、迦納、錫蘭、幾內亞、馬里和南斯拉夫等國的代表參加。但是，有關該會議或其初步情形，並無任何官方公佈發表。

# 深居地洞近三個月 法少女體重增四磅

## 因無時鐘故對日子弄不清 出洞時神情疲倦血壓正常

【法國阿爾卑斯山安頓十二日路透社電】法國青年婦女勞爾絲，在一個地洞底（跟地面的距離是三百卅英尺）單獨居住近三個月後，已經在今天出洞。這次實驗的一部分，是想協助了解孤寂對太空飛行員會有怎樣的影響。

她在地洞裏的時候，對時間已經弄不清楚，昨天得知將要出洞時，她以為還祇是二月廿五日。

她今天從地上通往地穴的小孔爬出的時間是下午二時十二分（香港時間晚十時十分）。她戴着一副黑色眼鏡，以免光線刺眼，在向她歡呼時，她用洞道口的擔架抬下來，面色蒼白，神情疲倦，但其他則沒有不妥的地方。

主持這次實驗的策劃人說：由這次實驗得到的資料，可能有助於把人送上月球。

勞爾絲回到地面時，曾經檢驗身體。醫生說：她的血壓和脈搏正常。

現年廿三歲、身材苗條的勞爾絲，上週經過四小時的長途爬涉，緩緩地經過地洞，才到達地面。她沒有鐘錶，所以失去所有時間觀念。

勞爾絲原是尼斯一家婦產醫院的護士。她從三百卅呎的地下出來時甚為疲倦，比她在十二月十四日下地穴去時重了四磅。但她說：「我很累，但很高興能再回到地面。」她戴着黑眼鏡以防止眼睛不習慣於陽光。她告訴記者：「我很高興終止試驗。我已經忘記了很多東西。我能告訴你們，雖然在最後的日子中我很困難並覺得難耐。我幾次非常憤怒西夫利（計劃進行者）將我送下來。我初時下來我覺得冷，但在我的帳幕中還甚溫暖。最初數天，我的收音機失靈，但後我修理好，並聽些音樂。除此外，我編織，我編織得更多，就更盼着重見天日的日子。」三個月來，她只有一隻白鼠作伴，那隻白鼠也很好地度過這次試驗。勞爾絲已乘機往巴黎，作三週的身體檢查。她在地穴時有食物酸氣與電流的供應。此次是一次測驗隔離效果的計劃。

# 詹森昨與幕僚商討外交問題

【華盛頓十三日合眾國際社電】美國總統詹森昨晚曾在白宮和他手下的高級官員會商，討論聯合國問題和美國的外交政策。白宮說：詹森曾跟美國國務卿羅斯克和美國駐聯合國常任代表史蒂文生商談卅分鐘。助理國務卿克利佛蘭和詹氏的特別助理麥克佐治・賓第也在座。

白宮官員說：這次商談曾討論大批問題，計有外交政策問題、蘇俄和聯合國其他若干成員國對聯合國維持和平費用的繳納問題。

# 台灣四教會發聲明 團結愛國支持政府

【台北十三日中央社電】台灣省四個教會十三日發表聲明說：「我們四個教會，願在蔣總統的英明領導下，服從國法，團結愛國，成為復興中華的一股力量。」

台灣基督長老教會、台灣聖公會、中華基督教衛理公會和基督教台灣信義會的負責人，十三日下午在台北舉行記者會說明四個教會對國家及社會的立場。

# 英自由黨領袖談越南問題

【蘇格蘭・哲德堡十二日路透社電】英國自由黨領袖格林蒙今天在此間說：亞洲民族主義，均懷疑西方帝國主義，「非將得一項教訓」。

他告知一項補選運動會議說：英國在越南可能被拖入於「無底的流沙之內」。

格林蒙並相信馬來西亞局勢……他說明英國將有很多事情要做，俾穩定馬來西亞局勢。他說：「我們設立那個聯邦，我們現在決不能退避，香港我們能夠遏止愈深的危險。」

# 印尼砲艇在麻六甲海峽 擄去大馬漁船五艘

【吉隆坡十三日美聯社電】警方於星期六日報導：一艘載有四十人的印尼炮艇，截去五艘大馬漁船和價值接近一萬美元的裝備，這是本年內這類事件的第一宗。

他們說：那艘印尼炮艇，於星期五日早上在麻六甲海峽國際水域，突然向六艘大馬漁船攫擊，把十三名漁民放在一艘漁船上，讓他們駛回大馬本土。其餘五艘漁船則被拖走。

# 法國尼斯銀行行長 虧空公款塘中自殺

【法國・尼斯十二日美聯社電】尼斯銀行行長於星期五被發現在一個水塘中斃命。據權威方面人士說：那間銀行，可能短缺約四百萬美元。

年五十一歲的行長馬丁龍，被發現死在他的汽車的駕駛座後面，他的汽車，則陷在四公尺深的塘水中。他於星期三晚後一次為人所看見。驗屍官說：他已經死去廿四小時。

那間銀行於星期五停止營業，俾一編製清單。政府核數師說：初步調查，透露在銀行裏值四百萬美元的存款中祇在保險庫裏發現有三萬法郎。

一項法庭報告書，曾指出馬丁龍犯有盜用公款的嫌疑，但他在死前未受到盤訊。

據警察說：馬丁龍顯曾把汽車駛入水塘裏面。

馬丁龍已經結婚，並生有兩個男女。他在他的父親（是銀行的創辦人）在一九六三年逝世以來，即已擔任這間銀行行長的職位。

# 金露華不做女老五 定下週嫁予英男星

【紐約十二日美聯社電】美國電影女星金露華和英國電影男星李察鹹遜，計劃下星期一在美國科羅拉多州的阿斯賓結婚。

「紐約郵報」在本星期五刊出這項獨家報導說：……名影星秘密訂下結婚計劃，消息……使金露華的密友立即感到驚訝。

金露華現年卅二歲，李察鹹遜現年卅七歲，以前曾經結婚。威爾生說：從去年十二月起，便常見金露華和李察鹹遜兩人在加州成雙成對地出現。

威爾生說：金露華是初次結婚，因而可能使她改變去科羅拉多州阿斯賓結婚的計劃。

李察鹹遜已經跟他的妻子施娜西蒂離婚，曾在去年十二月隨金露華去芝加哥，跟金露華的父母會面。

金露華一度曾跟倫敦攝影家羅德・萬・基訂婚，不久又解除了婚約，沒有結成連理。

威爾生說：李察鹹遜和金露華的認識，是在兩人一同參加「莫佛蘭德斯歷險記」一片的拍攝後而展開的。

# 世界什錦

【倫敦十二日美聯社電】「玉婆」伊利沙白泰萊……她的父親……

【好萊塢十二日美聯社電】「玉婆」伊利沙白泰萊……

【新加坡十二日路透社電】新加坡將舉辦……世界紀錄……「我們準備……」

社會福利署佈告

本署現招人投標承購膠鞋及縫水，承購期間由一九六五年四月一日起至一九六五年九月三十日止。投標表格及詳細情形，可向香港銅鑼灣渣甸坊大廈九樓社會福利署索取或查詢，截標日期為一九六五年三月十九日（星期五）正午十二時。

社會福利署署長 [illegible]

香港政府公告

為聘請公務員事

茲擬聘請：

（一）移民督察（人民入境事務處）

（二）二級警察通譯（男性）（警務處）

（三）三級工目（男性）（市政事務署）

（四）一級技工（機器打磨及電器）（水務局）

有關上述職位詳情請查閱本日英文報紙。

（甲）薪金：每月由三百五十一元起分九次遞增至一千零九十九元止。（除薪金外另附加生活津貼，目前津貼為底薪百份之三十八。）

（乙）應徵人請往灣仔菲林明道[illegible]（即國泰戲院後面）或九龍[illegible]水務局工廠見主任面洽。此告

僑港余氏宗親會通告

總（12）字第十四號 一九六五年三月十二日

啓者：本會例定（農曆二月十七日）即公曆三月十九日正午十二時，在本會所禮堂舉行春祭典禮，下午七時假座月宮酒樓舉行第十二屆理監事就職典禮，並聯歡宴會，節目助興，歡迎會員宗親攜眷及親友參加，除在會所發售外，每位收券八元，有幸運抽獎，人人有獎，如參加者請早向各代售處購買，以免向隅。除分函外特登報週知。

分銷處：一、西營盤第三街一〇一號余均記食品廠 二、軒尼詩道四四六號余日記表行 三、佐敦道卅七號近美麗華金行 四、橫頭磡新區七M廿號時代傢俬公司

僑港余氏宗親會理事長 余兆基 余瑞潮 余樹鑾 謹啓

啓者荃灣大窩口B座40─41號潮源肉食公司現聘陳駢君為主理有關該舖號之來往賬項概歸陳駢君負責與本人無涉恐外間未明特此登報聲明

潮源肉食公司吳清任啓

能知天下事，祇費一角錢

工商晚報 四時出版

國際大事——詳報導
本港新聞——快而好
各種行情——盡披露
馬經狗經——準繩高
體育足球——老鼻祖
三版副刊——名家做
新鮮熱辣——夠風騷
小說娛樂——更稱道
刊登告白——最着數

# 接近菲律賓邊境 印尼軍兩師集結

## 由蘇聯技術人員指導構築工事

【本報訊】馬尼剌十三日電：據馬尼剌每日公報十三日報導說，印尼軍隊五、六兩個師的部隊，已集結於接近菲律賓邊境的兩個印尼海島上。

該報導是引自塞里伯斯島納都港（菲律賓三軍總部所在地）的「絕對可靠人士」。報導中並說，「曾親看到蘇俄技術人員，在該兩島中的一個島上指導構築龐大軍事工事」。

【馬尼剌十三日合眾國際社電】菲律賓軍事首腦們今日說：他們對印尼在接近菲律賓的兩個印尼島嶼上作龐大軍事集結，和在蘇俄技術人員協助下建設飛彈基地的報導不知情。國防長貝拉斯對合眾國際社說：「假如有這樣一個報導，我預料不久將會傳到我這裡；同時，在我對該報導已作適當估計之前，將不能置評。」剛自觀察邊境旅行回來的菲律賓參謀總長由道斯將軍也說：「我未曾看過這樣的一個報告。」

【樸衣茅斯十二日路透社電】英國突擊航空母艦「英國」號，已於今日離此赴遠東水域駐留十八個月。該艦最近曾在此間整修。

# 美國一科學家說 中共將在五年內有軍事核子系統

## 並預料最短期間爆炸氫彈

【阿肯色州費耶特維爾十三日合眾國際社電】美國阿肯色州立大學的一名科學家昨天說：中共試爆第一顆核子裝置後，在此間降下的輻射塵顯示：中共在核子研究方面的進展，要比大多數權威人士以前所想像的大得多。

……

# 亞洲九國駐泰使節 在曼谷舉行會議 商共同利益問題

【曼谷十三日中央社專電】各國外長乃但今日說：九個亞洲太平洋國家駐泰大使十一日曾在曼谷東南一百公里處舉行會議，交換意見，探討有關……

# 雅典發生猛烈地震

【雅典十三日美聯社電】雅典氣象台宣佈說：於當地時間星期六上午六時的一次地震……

# 美將在本月底發射載人衛星 由兩人駕駛環球三匝

【華盛頓十二日法新社電】據美國太空總署今天宣佈，美國將於本月廿三日發射其第一艘由兩人乘坐的「雙子星座」太空船。……

# 我國外次楊西崑 訪問非洲三國 備受熱烈歡迎

……

希臘蘇斯島地震後多人無家可歸

婦女和兒童多人，立於希臘隆尼蘇斯島上被地震毀壞的住宅門前，大有何處是吾家之感。這個海島曾受地震三天。（合眾國際社無線電傳真）

# 東台灣行記之一 資源豐富待開發

本報駐台記者 溫金若

……

### 花蓮擬定都市計劃

……

### 台東政情微妙

……

### 台灣東部 遠景美麗

……

# 當心悶熱而潮濕的日子 氣候改變人心

專家們已找到許多實例，殺人強姦等事件在某些天氣下特別多，而天朗氣清的時候也會使你工作效率低降的。

……

# 美旅遊小冊說謊話

## 擴播宣傳佛羅里達州 絕口不提那裡有颶風和沼澤 阿密海灘其實平平而已

……

# 無法揭破的雙屍奇案

……

# 國際剪影

# 國際性的羅曼斯 汽車大王秘密結婚

……

# 日本有罕有犯罪案 賊被捕員議永野

## 多年來被人稱為議會社交界的花花公子

……

# 不裂水泥

……

# 寇比教授貝納祺及沙利士等認爲
# 港府組織不合時宜 改制建議一針見血

【本報訊】港大政治系主任寇比對立法局非官守議員鄧律敦治所發表有關香港政制問題，表示意見稱：鄧律敦治所建議者，大有可能實現，以促進香港之政制。鄧氏所言，實在非常重要，整個問題應該加以慎重討論。

革新會主席貝納祺大律師則謂：鄧律敦治在立法局所發表香港政府需要改革一事，與革新會目前競選市政局議員所發表者完全相同。香港政府不應該集中在一位輔政司身上，而應該由多位官員負責。

市政局非官守議員沙利士謂：鄧律敦治認爲本港政府之組織已甚爲陳舊，不合時宜。鄧氏能對此要一針見血，正中肯要。在過去歷年中，吾本人曾多次在市政局會議上建議香港政府應該放棄其主席地位，而改由非官守議員充當。吾本人於去十二月亦曾謂現在非其時，將政府加以檢討。因此吾本人對於鄧律敦治所發表者，極爲欣慰。

目前本港政制統由輔政司負其全責，所有政令，由輔政司發號施令。鄧氏對此種政制，認爲應改由多方負責。至於香港政制今會否因鄧律敦治一言而加以改革？港府對於鄧氏批評有何反應？候兩星期後立法局再度召開會議討論時，可見分曉。

## 本港代表今飛威靈頓 出席亞遠經委會大會

【本報訊】本港將派出一個三人代表團，出席後日至二十九日在紐西蘭威靈頓舉行之第廿一屆亞洲及遠東經濟委員會全體會議。

該代表團將由立法局非官守議員簡悅強擔任團長。此爲簡氏首次率領代表團出席會議。代表團將於今日乘機啟程。

其餘兩名成員爲代表，爲副經濟司鄭棟材及漁農處政務官陳方安生女士。陳女士並將担任本港代表團秘書之職。鄭氏現任輔政司署經濟科任助理秘書之職。

鄭棟材曾爲一九五八年出席吉隆坡第十四屆亞洲及遠東經濟委員會會議之香港代表團團員，並曾多次以本港代表身份參加亞洲及遠東經濟委員會若干小組委員會之會議。

在廿一屆會議議程上，對本港有關之項目，包括有亞洲經濟情況調查及委會區域經濟與貿易發展調查，並將決定來年度之工作計劃。

## 大專演講比賽 朱莉名列榜首

【本報訊】孟氏基金會第五屆大專學術校際演講比賽，昨在香港大會堂九樓北演講廳舉行。獲得是次國語比賽的優首三名是：第一名朱莉，講題「文藝與人生」，獲得二百七十分。第二名張玉梅，講題「文藝與人生」，獲得二百六十二分。第三名周志浩，講題「現代家庭觀念」，獲得二百五十八分。

主持是次演講比賽的三位評判員是：胡平（工商晚報總編輯），鄭郁郎（星島日報總編輯），黃天石（香港中國筆會主席）。

參加演講的講員八人：陳學東、朱玲仁、黃建成、周志浩、龐卓茂、張玉梅、朱莉。講題共有三個，由講員任擇其一：（一）「文藝與人生」；（二）「現代家庭觀念」；（三）「人口爆炸與饑荒」。

# 對僑胞血汗錢 中共巧取豪奪
## 僑滙購物無所謂「優待」 大陸貨抽稅比原價還貴

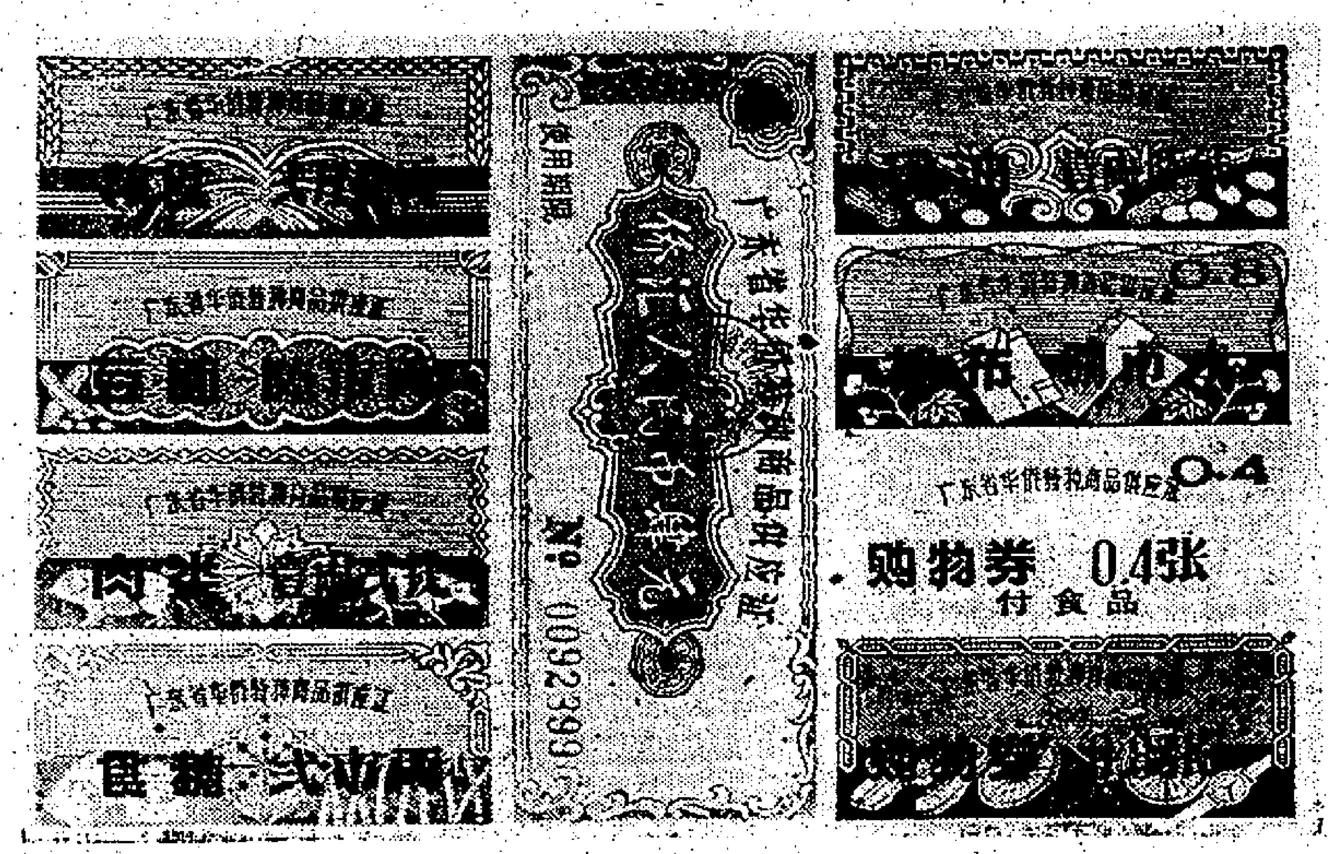
【本報訊】中共口口聲聲「優待」僑胞，「關懷」僑胞，我們且看看本港一位僑胞的家人寄來的信，他們如何得到中共的「優待」吧！

信中指出：僑滙一百元人民幣回去，現在不特得不到額外「優待」購物証，而且被限定只能購買以下各購物証的東西：八十斤糧食豆類証，四斤油証，三斤肉証和廿尺布証。信中說：買完這些東西，一百元人民幣就已差不多完蛋！（按一百元人民幣折合港幣二百餘元，在香港最低限度，可以配買上等白米二百斤，上等生油十二斤，片糖五十斤，花布一百五十呎。而以上這些東西的來源多在大陸。由此可見，中共對僑胞的血汗錢如何「刮削」了！）

信中又指出：他香港家人寄回的三包「煙心呢」，共完稅十八元人民幣，（按：其家人信上批註：該稅三包呢是大陸出品的，每包三碼，需繳港幣三元。由此可見，稅錢竟是原價的十倍又百分之五十！）

如此這般「優待」與「關懷」僑胞，怪不得這位僑胞於「感恩」之餘，要把原信和一張四元人民幣面額的中共「廣東省華僑特種商品供應証」寄來給本報投訴了。

原信原文照錄如下：「胞弟：你好，二月十九日來信收到，十七日寄去的信也諒收到爲慰。一月份寄來的煙心呢……收到免念。三包稅十八元人民幣。……寄去嗎，如無也應寄一些去。這三包我已夠了，以後請不再寄這些來……暫被姐保存，未知你要如何發落，可切來信告知爲要……由銀行批局寄錢每百元人民幣都配有購糧食豆類等八十斤，油四斤，糖五斤，肉三斤，布証二十尺，但配這些東西，我們都是買肉、米、有時和油，其餘的東西很少買，但價錢也很貴，要買到這些物品完，寄的錢去買就差不多，其餘就沒有好費用。既的布証有時是讓給別人剪，你想定會明白呀，順付一張四元的僑滙證，給你看看。……到這裡別無他言。」（按：「……」是原信中原文被發信人的家人塗掉。原文除予標點外，不通順之處，未予修改。）



圖爲中共所謂「優待」僑滙的購物証

## 農場藏毒案 表面証據成立 四被告下月解高庭

【本報訊】警方緝獲戰後本港最大之新界藏毒案，四名被告昨午在中央裁判署楊鐵祺法庭所嚴重刑事案經程序初級偵訊完畢，法官裁定本案表面証據成立，下月移送高等法院定讞。

本案被告李錫章，四十六歲，住北角書局街卅一號三五七室，商人。被控兩項罪名：（一）二月四日在新界落馬洲地區，以AE四九七六號小型貨車非法私運四千六百零三磅七點八安士生鴉片，二百四十一磅六安士白粉，五十九磅五點二安士嗎啡來港。（二）同時同地非法藏有上述毒品。

次被告郭金雄，卅九歲，司機，住新界牛潭尾更生農場。第三被告洪華七，廿四歲，無職業，住黃大仙獅子山無門牌木屋。兩人同被控兩項罪名：（一）二月六日在新界落馬洲地區，非法藏有一千五百四十三磅四安士生鴉片。（二）二月六日串同林竹明及其他在逃人等經營毒品。

第四被告林竹明，卅八歲，商人，住公爵街四號B十樓，被控於二月六日串同郭金雄、洪華七及其他在逃人等，經營毒品。

四被告人俱不認罪，首被告延馬振文律師，次被告延王安龍律師，第四被告延夏惠士律師代表辯護。

## 監獄署區偉明榮休 同人昨舉行惜別會

【本報訊】服務監獄署已逾三十五年的特級文員區偉明（譯音），昨晚在告羅士打餐廳接受同僚爲其舉行榮休惜別會。監獄署長那文在會中以紀念物贈予區偉明，並致詞讚他是一位忠於職守達三十五年的良好公務員，尤其是在本港於一九四一年日本佔領期間，他仍緊守崗位，具有忠於職守的精神。區偉明在致答詞中稱：「他非常感謝同僚們過去數十年的合作，若非他們的話，他個人的努力是不會有效的。」

區氏第一次被任爲初級文員，係在一九三〇年，於囚犯記錄科與遞解出境科任職，十年後被調往士多組與工業組。

在一九四一年戰爭期間，區氏留在赤柱監獄中，每日冒着空襲的危險，繼續在監獄內工作。戰後，區氏負責護署之士多組與工業部門。他將有一段假期，由現在起至本年九月退休時止。

## 九龍醫院門診部 十七日恢復啟用

【本報訊】去年十月封閉進行大修工程之九龍醫院門診部，在經過改革及粉飾之後，將於本星期三恢復啟用。目前設於該醫院B座C座之臨時門診部，則由後日下午起停止開放。

## 夜入民居意圖不軌 消防員中槍被判囚兩月

【本報訊】今年二月廿五日深夜，尖沙咀發生槍聲，後來發覺有一消防員受傷，經調查後，該消防員被控擅入民居，意圖不軌，昨在南九龍裁判署受審。

被告何國英，廿一歲，住花園街二〇三號三樓，是二〇一五號消防員。被告否認控罪。

油麻地警署探員陳樹作證，彼爲油麻地警探。二月廿五日彼之當值時間，由午夜至晨早六時，職務巡防夜盜。凌晨二時在柯士甸道與一警探會合，二人巡邏至柯士甸道一四八至一五〇號之後巷，見一黑影，用電筒照射，則見有人自牆上跳下來，其人即被告，拔腳逃跑，彼與同伴分頭追捕，追至覺士道喝令被告停步，被告不理，繼續奔走，彼遂開一槍，槍聲響過後，被告始停下，彼上前搜身，發現被告無穿鞋，身上有一支電筒，一隻手錶，被告手有血流出，他問被告「何以你不穿鞋？」被告不答，此時同僚亦已追來，致電九九九召警車來將被告帶署。

被告答辯：當晚到柯士甸道想探訪一個朋友，深夜中見有兩個衣服整潔之男子，他誤以爲壞人，故急走避，後被槍傷，當時彼身上還有款項。

法官判案時謂：本人相信被告人之証供，身爲消防員而犯此罪行，實爲嚴重，根據法例規定，最高可囚獄三個月，現本席判被告入獄兩個月。

## 日工商促進會考察團 由台抵港歡宴各廠商

【本報訊】日本工商業促進協會考察團一行廿一人，昨日下午由團長石田實偕同全體團員，經台灣抵港，並於晚上在希爾頓酒店設宴款待中華廠商會及工商界人士。該會會長石田實昨晚在席上表示：此行是到本港考察塑膠業的。

## 登打士街築渠 一段暫禁行車

【本報訊】介於新填地街及廣東道間之一段登打士街，將由後日上午九時起，禁止車輛來往，爲期兩週，以便進行敷設渠管工程。屆時將設有適當交通標誌，以指導駕車人士。

## 港九繼續安裝 千多個停車錶 首批今裝設明晨起啟用

【本報訊】港九兩地將於六月底前，再裝設停車收費錶一千三百四十八個，計港島裝設五百七十七個，九龍七百七十一個。此等停車收費錶，爲目前裝設計劃中之一部份。

第一批停車收費錶將於今日在港島兩處街邊停車場裝設，計在麥當勞道街邊停車場裝設之十小時停車收費錶七十個，在堅尼地道裝設者亦爲十小時停車收費錶，全部共爲十個，在愛丁堡廣場海軍添馬艦基地附近裝設者爲一小時停車收費錶，全部共十個。

上述各收費錶均於明日上午八時起啟用。

## 大帽山上再捕獲 第二條山坑毒蛇

【本報訊】防治蟲鼠組主任羅馬昨午在大帽山之三千一百四十呎高山腰，捕獲第二條名爲「山坑毒蛇」的毒蛇，現已送市政事務署防治蟲鼠組。該蛇與上兩星期在同地所捕獲者完全相同，爲一種與竹蛇同類的山中毒蛇，性甚毒，並行蹤詭秘，與本地之竹蛇頗類近。

## 澳門法院續審 郭潤良謀殺案

【本報澳門訊】法院連審郭潤良謀殺案中的証人吳惠芳被控作假証案，前日由上午至深夜十二時，由辯理該案鄭探劉則耀、劉桂芳等偵訊，昨日上午十時續審，由証人劉桂芳供述當時情形，劉桂芳証供完結後，將由律師辯據，該案目前尚難結束。

## 沙田闢工業城 官民交換意見
### 城市建設委會計劃

【本報訊】一向被譽爲近郊風景線的沙田區，現已由本港城市建設委員會計劃闢建一個龐大的工業城市，該會早期曾把沙田區計劃爲商業住宅區，並將若干地方劃爲風景區，由於近年來本港工業發展迅速，加以沙田地方環境的便利，乃有此項修正計劃。

一份發展沙田爲工業城市的計劃書及藍圖，官方迄已公佈，爲使該計劃的徹底完善及當地鄉人有否對別意見，大埔理民府已將該份計劃書及藍圖的草稿，送至沙田鄉公所，俾探尋當地鄉紳父老的反應如何。而大埔理民官黎彥毅將於本月廿六日上午十時，親往沙田鄉公所與該區的村代表及父老晤談，以交換有關發展沙田爲工業新城市的意見。

沙田鄉公所昨日在會中，先舉行一次村代表大會，搜集初步意見，而於本月廿六日那天，向理民官提出。在該項城市計劃書中，將沙田分爲十七個區建設，計由第一至第八區爲住宅區，第九至第十一區爲政府機關及公共福利團體，第十二至第十三區爲保留的空曠地，第十四至第十七區即爲工業區。

目前最令鄉人注意的，則爲該工業城市的範圍內，是否會影響鄉人住居、農業、交通的問題而已。

又沙田區十年一度的建醮酬神勝會，今年適爲醮期，鄉公所已籌劃於本年農曆十月間舉行醮會，現已選出十一名籌備委員，計爲主席劉水秀，副主席呂煥林、[illegible]、劉納華、黎組友、[illegible]、何伯雄、[illegible]。勘用款項五萬餘元，以沙田區有二千餘戶，約計二萬多人口計算，每戶捐資一元，則可籌足此數。[illegible]

## 飛仔飛女非法集會 一網成擒
### 分別判監簽保及候判

【本報訊】九龍反飛組於本月十一日晚在九龍華仁書院門外拘獲非法集會飛男飛女共七人，控以非法集會罪，昨解南九龍裁判署受審承認控罪，結果法官判第一、三、四、五、七等被告各人入獄三月；第二、第六被告則還押七日，候感化官調查背景後宣判。

被告（一）[illegible]，廿歲；（二）何國強，廿三歲；（三）[illegible]，廿一歲；（四）[illegible]，廿二歲；（五）陳輝華，十七歲；（六）[illegible]，十六歲；（七）[illegible]，十七歲。七人同被控本月十一日在九龍塘地區非法集會。

主控稱：本月九日晚十一時許，偵探在九龍塘地區一帶巡查，發現有飛仔出入九龍華仁書院門外，被警方對此已注意。五月十一日，警探人員經華仁書院門外，發現被告等聚集不散，警方乃上前調查，被告等見狀，紛紛逃走，警方搜出[illegible]洋小刀等物，但仍被截獲帶署落案。


港九最新型一價百貨商店

瑞興百貨有限公司

茲爲加強本公司對旺角區顧客之服務起見，已由本公司附屬機構於彌敦道鄧氏大廈設嘉年華商場，以代替原設該區之瑞興公司，該商場佔地一萬四千餘方呎，貨品琳瑯美備，售價特別相宜。

本公司由明天起舉行

特別大減價

大幫割價貨品，源源推出
·貨色靚，價錢平，而且實用·

總代理

美國 DONEGAL 名廠

"郎伊佳"

男裝新款恤

質料上乘 款式大方

每件：二十五元半

廳房傢俬燈飾介紹

本公司現備有各國名廠出品家庭廳房傢俬燈飾等設備——奧大利名廠最新出品，花球吊燈、座地燈、壁燈、及意大利名廠各式酒車等。美國名廠出品，廳房活用抬椅，柱燈，座地燈，檯燈，壁燈及各式吊燈，品種繁多，售價相宜，實用而且堂皇華貴，以上貨品，祇在尖沙咀，九龍總公司四樓發售，歡迎參觀選購。

龍子行 傢俬 布 犧牲週

香港皇后道中三十九號

——三月十四日至三月廿一日

存量 港·九第一
總值逾百萬元

敬致歉意
存貨山積，在犧牲週期內，所有特價貨，暫停定製，以免不能依期交貨，至希見諒！

五折·六折·七折

福星大廈

九龍紅磡警署對面
高山道八七三八地段
建築完成 即將入伙
餘額無多 訂購從速
五座特價 弍萬六千餘元
先到先得
銀行定期存單一律抵現

洽詢處
本地盤 電話六二六五六五
香港大道中勵精大廈十二樓 電話二二五一六七


## 結婚啟事

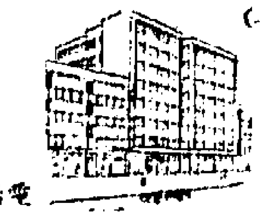
我倆業經雙方家長同意，謹訂于一九六五年三月十三日舉行結婚典禮，特此敬告親友

方奕駿　葉蓉　謹啟


灣仔謝斐道二一六至二二二號（尚有一六四年期）

謝斐大樓（大觀四期）

由二萬餘元起
可分五年付款（或商議）
一梯三伙·戶戶單位 不用電梯·免除雜費 （保無公共廁所）



有入伙話·即留部住
所餘無多·欲購從速
大觀新石行
香港大道中十二二號
電話：四三八八一二·四三八六一五

# 寶血醫院一嬰兒夭折
# 被指未氣絕便蓋棺
# 祖母求見港督伸冤
## 謂宣佈死亡十四小時後兩手仍柔軟
## 希望開庭研究死因後始殮葬

【本報訊】居住荃灣大窩口徙置區的一名鐵器商人的母親，昨天到港督府求見港督，要爲她於上月二十三日在九龍寶血醫院出生三天便被宣告死亡的孫兒伸冤。她的理由是：

㈠嬰孩死亡時的情形值得研究。

㈡當嬰孩由院方通知死亡時，並無醫生在場。

㈢嬰孩被宣佈死亡十四小時零十分鐘後，她發覺包裹嬰兒「屍體」的草紙染着鮮紅的血，拆開草紙後，嬰兒仍有鼻涕及血流出，雙手仍然柔軟，她認爲孩子尚未氣絕，要求醫生診治，而院方的殮房人員卻匆忙地把嬰兒放入棺木內，加蓋上釘；同時，當她請求院方一位修女找醫生替其孫兒診治時，該修女答稱：「無醫生！」

這名被宣佈死亡半月的嬰兒，由於其家人不同意就此殮葬，到昨天爲止，尚未殮葬，嬰屍仍然擱置在九龍公眾殮房。嬰孩的祖母爲了孫兒的死亡情況值得懷疑，堅決希望有關當局能開庭研究死因。

死嬰的祖母陳嬋，除已遞呈港督要求調查此案外，昨天下午五時五十分，再帶同她的兒子吳方倫往港督府請願，要求港督通知公眾殮房將孫兒吳佐皓的屍體保留，等待法院審訊完畢案情大白後，方始殮葬。

陳嬋母子兩人於抵港督府後，將來意與傳達室說明，約經半小時之後，傳達室中人員對陳嬋表示：港督不予接見，但提出三項辦法由她選擇：㈠可將求見目的上書港督；㈡可於星期一（十五日）到深水埗警署見署長；㈢可通知深水埗警署派人員與她接洽。

陳嬋母子經考慮後，決定選擇了第一項辦法，當場寫了一封中文信給港督。該信的內容，是要求港督通知公眾殮房將其孫兒的屍體保存，等待法院將案情審訊後才殮葬。

陳嬋母子昨日在港督府停留了兩小時又十五分，直至晚上八時零五分然後離去。

### 投訴港督呈文指述
# 產後兩天仍活
# 翌日突告死亡
## 因值得懷疑請協助調查

「嬰屍」的祖母陳嬋已於本月二日寄了一紙呈文向港督投訴此次事件。其原函直譯如後：

港督閣下：現在告訴你我是李麗瓊的家姑，在上月二十三日我的媳婦生了一個兒子，至二十五日十四時三十分該名嬰兒仍然很正常地吮着一瓶的牛奶，同日二十一時五十分時我再去看孫兒吳佐皓時，見一歐姓的修女正在匆忙地清理嬰孩鼻、口上的血跡，於是我向她詢問：「爲何我孫兒鼻與口有血跡在上？」她回答說：「該嬰兒不太舒服。」所以我又問她：「爲何不通知我？」她說：「我無需通知你，因爲我已經將嬰兒的病情告訴了醫生，同時醫生已替他注射了一針。」我再重覆問她該問題：「他究患何病，你們到底替他注射了甚麼針藥。」她再回答說：「就算我告訴你他患何病或注射了甚麼針藥，你也不會知道的。」於是我便叫她立即找醫生來救孫兒的性命，她又回答說：「我不需要找醫生來，因爲我已剛替他注射了一針，明日即可復元。」同時又說：「大多數的嬰兒都會患相類似的病症。」然後我在那裡守候至二十六日凌晨一時二十分。

在這個時候我便往卅七號房隔壁的卅五室（這是我孫兒所住的房間）到三時卅分時，他們告訴我嬰兒已經去世，十時卅分何醫生簽發死亡證書以便安葬嬰兒，但死亡證書上註明他死於一時卅分，當時寶血醫院並無醫生在那裡值夜，怎能說是死於一時卅分呢？同時爲何不在當時通知我呢？（一時卅分），所以我說他們所說的全是謊言騙我。

在同月廿六日十時，我包裹起來，以備埋葬，在工連棺木一分，我如數交給殮房，但並未獲回收據，亦未見到該嬰兒的死亡證書，十六時，她告訴我她將往包裹屍體，我說我一定要和她一道去，我於是跟着她們到殮房，我問她屍體在那兒？那兒是我的孫兒的屍體？她們說這裡用厠紙包着的便是了，那時，我看到包裹上很多鮮血，我對她說爲甚麼不用大衣將它包起來，我想用我自己的衣服包着他，於是我叫她拖他來給我看看，她們好像不太願意的樣子把他給我看，此時照我看來似乎他尚未死去，所以我再告訴他們叫他們抱住給我看清楚，當他們將嬰兒抱起時，我看見有些水及血由他的鼻子中流出來，我立即告訴他們，嬰兒尚未死去，他們回答我已經死了，同時開始將我的衣物包起嬰兒，當他們正在包的時候，我看見嬰兒的手仍然很柔軟，我再說：「他沒死去。」他們重覆地說：「他已死了。」隨後即匆忙地將嬰兒放進棺材中，釘上釘子，然後我阻止他們釘，但已釘了幾口釘子了，所以我命令他們打開棺材，於是他們又將它打開，我立即上樓將此事報告給歐修女知悉，告訴她嬰兒尚未死，所以我告訴她用我的外衣將嬰兒包裹起來，她並沒有依我說的去做，我又叫她找個醫生來救嬰兒的性命，她說：「無醫生。」我憤怒地對她說：「如果妳不去找醫生來救他的話，我就控告妳。」此時歐修女說：「醫生和醫院的負責人正在來向妳解釋。」我說我需要你們救他，我不要聽解釋，當我在匆忙中到警署報案去救我孫子一命，因此就往深水埗警署報案，由該署知會寶血醫院救我孫子之命，并且對我說，當時已有一位醫生在那裡正爲我孫兒檢診中，問我是否願將我孫送往伊利沙白醫院，我答「是的」，救傷車遂亦將我送到寶血醫院殮房，該處竟無燈光，只有兩名苦力，警察大聲叫着醫院來人照料與屍體，之後有兩個人出來，一爲醫院負責人，一名是修女，那人打開了殮房的門將停屍的棺材放上了救護車，當時我坐在車中，那人坐在我旁邊說道：「你最好不要控訴他們，因爲他是醫生，你不要控告他，并且你永遠也得不到勝訴，因爲只是一個小孩的屍體，讓他死了就算了咯！但是你可以控訴他的一件事是：他向你收取了昂貴的一百元棺材費。」我回答他說，我知道一切，我并不在乎一百元，而在乎我孫子的生命，在抵達伊利沙白醫院時，他去找醫生，并與醫生商談了十五分鐘，醫生走出來，在車內檢驗我孫兒的屍體說他已經死了。因此我追問他，我孫兒的死因，他答道：「我不知道，他怎樣死的，」他再說道不要問我這麼多，我僅知道他已死了，」他說時帶着憤怒的態度，又叫我等等，又有兩位醫生驗了屍體後，便離去。救傷車人叫我上車，將我送到公共殮房，并叫我第二天來領屍，看到當時的情形，分明就是他們欺騙我，不讓我知道實情：希望這封信能轉達閣下手中，和得到重視，并祈獲得閣下之協助去調查這件事，能使我得到一個答復。」

陳嬋（左）及子吳方倫（中）向本報記者表示其孫兒死得不明不白。

### 天氣與潮水

今日天氣預測：吹和緩東風，除晨早短暫時間有霧外，天色良好，氣溫大致與昨日相同。

昨日氣溫最高爲華氏表七二・〇度（攝氏表二二・二度），最低爲華氏表六三・七度（攝氏表一七・六度）。

今晨零時室內氣溫爲華氏表六十五度（攝氏表十八度）。

高潮：上午九時五十一分 下午六時三十三分

低潮：上午十一時一分 下午十一時卅三分

## 昨晚澳門賽狗成績與派彩

| 場次 | 路程 | 時間 | 首名 | 二名 | 獨贏派彩 | 第一位置 | 第二位置 | 連贏位 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 第一場 | 三五〇碼 | 廿秒八 | ㈧如意 | ㈨影友之寶 | 四元六角 | 二元七角 | 四元二角 | 廿四元二角 |
| 第二場 | 五二五碼 | 卅秒九 | ㈣金桐 | ㈠香港少爺 | 五元 | 二元三角 | 一元七角 | 七元九角 |
| 第三場 | 五九五碼 | 卅五秒 | ㈤易勝 | ㈥美麗流第二 | 六元二角 | 二元七角 | 二元 | 七元一角 |
| 第四場 | 五九五碼 | 卅四秒五 | ㈠快樂王子 | ㈣香港蛟龍 | 六元八角 | 四元四角 | 六元八角 | 四十三元五角 |
| 第五場 | 五二五碼 | 卅一秒 | ㈢快速艇 | ㈡望月 | 三元一角 | 二元 | 三元五角 | 九元五角 |
| 第六場 | 三五〇碼 | 十九秒六 | ㈠明遠 | ㈠多冰第一 | 三元四角 | 一元八角 | 一元五角 | 四元九角 |
| 第七場 | 五二五碼 | 卅一秒一 | ㈣明都 | ㈣金鐘 | 二元四角 | 一元七角 | 三元 | 十六元 |
| 第八場 | 五九五碼 | 卅四秒三 | ㈠伯爵之星 | ㈥孤寄客 | 一元八角 | 一元四角 | 二元四角 | 七元一角 |
| 第九場 | 五九五碼 | 卅四秒 | ㈥龍威 | ㈠大健康 | 三元 | 一元五角 | 一元三角 | 三元七角 |
| 第十場 | 五二五碼 | 卅秒九 | ㈣核子腿 | ㈡前鋒 | 六元六角 | 三元三角 | 一元六角 | 十二元三角 |
| 十一場 | 五二五碼 | 卅一秒 | ㈡金雞 | ㈣香港霸王 | 四元二角 | 一元二角 | 一元四角 | 四元二角 |
| 十二場 | 三五〇碼 | 廿秒三 | ㈠銀行家 | ㈤戰國英雄 | 四元八角 | 一元九角 | 一元八角 | 十元八角 |

（雙獨贏派彩）

| 場次 | 派彩 |
|---|---|
| 第二場搭第三場 | 卅一元 |
| 第二場搭第四場 | 卅四元 |
| 第三場搭第四場 | 四十二元一角六分 |
| 第二場搭第五場 | 十五元五角 |
| 第三場搭第五場 | 十九元二角二分 |
| 第四場搭第五場 | 廿一元八分 |
| 第二場搭第六場 | 十七元 |
| 第三場搭第六場 | 廿一元八分 |
| 第四場搭第六場 | 廿三元一角二分 |
| 第五場搭第六場 | 十元五角四分 |
| 第二場搭第七場 | 十二元 |
| 第三場搭第七場 | 十四元八角八分 |
| 第四場搭第七場 | 十六元三角二分 |
| 第五場搭第七場 | 七元四角四分 |
| 第六場搭第七場 | 八元一角六分 |
| 第二場搭第八場 | 九元 |
| 第三場搭第八場 | 十一元一角六分 |
| 第四場搭第八場 | 十二元二角四分 |
| 第五場搭第八場 | 五元五角八分 |
| 第六場搭第八場 | 六元一角二分 |
| 第七場搭第八場 | 四元三角二分 |
| 第二場搭第九場 | 十五元 |
| 第三場搭第九場 | 十八元六角 |
| 第四場搭第九場 | 廿元四角 |
| 第五場搭第九場 | 九元三角 |
| 第六場搭第九場 | 十元二角 |
| 第七場搭第九場 | 七元二角 |
| 第八場搭第九場 | 五元四角 |
| 第二場搭第十場 | 卅三元 |
| 第三場搭第十場 | 四十元九角二分 |
| 第四場搭第十場 | 四十四元八角八分 |
| 第五場搭第十場 | 廿元四角六分 |
| 第六場搭第十場 | 廿二元四角四分 |
| 第七場搭第十場 | 十五元八角四分 |
| 第八場搭第十場 | 十一元八角八分 |
| 第九場搭第十場 | 十九元八角 |
| 第二場搭十一場 | 五十一元 |
| 第三場搭十一場 | 十六元四分 |
| 第四場搭十一場 | 廿八元五角六分 |
| 第五場搭十一場 | 十三元二分 |
| 第六場搭十一場 | 十四元二角八分 |
| 第七場搭十一場 | 十元八分 |
| 第八場搭十一場 | 七元五角六分 |
| 第九場搭十一場 | 十二元六角 |
| 第十場搭十一場 | 廿七元七角二分 |

右圖爲：死者吳佐皓母親李麗瓊及未見過面的二歲姊姊吳婁朗。左圖爲：到港督府替她的孫兒伸冤的陳嬋及其子吳方倫。

### 寶血院長謂據醫生報告
# 死嬰未足月出世
# 可能爆血管致命

爲了澄清男嬰吳佐皓的死因及所發生的經過，本報記者昨與寶血醫院院長會晤，以下是院長周瑪利與案發時在場的歐修女的談話：

有關男嬰吳佐皓的死因，得到院方的何醫生証明是：未足月出世，體重只有三磅兩安士，組織不健全，可能是微絲血管爆裂而引致死亡。

「根據醫院的紀錄，男嬰是在二月廿三日上午九時三十分左右進入醫院。當時一輛貨車駛到寶血醫院，一男子在進醫院內，說車上的孕婦產子，適值周院長在場，她即着人將產婦安置到三樓三十五號房去。這時，嬰兒的頭部已伸出母體，由護士施手術後，嬰兒遂產下來是一名男嬰。剛剛離開母體的嬰兒，面呈黑色，被安置在三十七號室，由院方以氧氣施救，及男嬰兒面色紅潤後，才停止用氧氣。

男嬰進院後的第三日，即上月廿五日下午八時，歐修女發覺男嬰有些不妥，即將事情通知產婦，產婦當進入三十七號室視察，但她認爲自己的嬰兒無事，後即返回病室去，歐修女這時已發覺男嬰口角有血，神色欠佳，曾替男嬰再施用氧氣。至廿五日下午十時，歐修女下班，轉由一位林姓護士看管該男嬰。至當日午夜十二時林護士發覺男嬰的情況愈來愈差，即替通知產婦，要她找醫生醫治她的兒子，但產婦說：『唔使咯。』

在廿六日凌晨一時三十分，男嬰已告死去。這時，男嬰的祖母及產婦均在死者之側。」

該「嬰屍」於上月廿三日在上述醫院出生，名吳佐皓，父名吳方倫，廿六歲，南海人；母名李麗瓊，廿二歲；祖母名陳嬋，約五十餘歲，報住荃灣大窩口徙置區丁座四十四號地下，該處是一間鐵器店，是吳方倫與友人合股經營的。

據「嬰屍」之父吳方倫昨天對本報說：上月廿三日上午九時許，其妻臨盆（懷孕僅七月），他請了一架貨車，擬送往伊利沙伯醫院留產，但途經深水埗寶血醫院，其妻已忍不住，孩子馬上要出世，於是他即往寶血醫院通知院方，由院方派人用籐椅將其妻抬進產房，其時約十時左右，抬進產房時，嬰兒已伸出頭部。接生完畢，該院一名姓歐的中國籍修女對他說：「這孩子很好，發得添！」

陳嬋指出：她廿六日凌晨三時在醫院另一房間中獲得院方通知，其孫已死亡。至上午十時許，才獲得該院交給她一張醫生簽發的死亡證明書，上說她孫兒於廿六日晨一時卅分死亡。陳嬋說：「……既然那時候沒有醫生當值，怎麼有醫生能証明我的孫兒在那時死去呢？」

吳方倫說：他於上月廿六日下午五時許，即其子已被送殮房，其母則已在向警方報案中。他在寶血醫院等候消息，該院一名何醫生對他說：「我係醫生，你控告我唔入，我有錢請律師，你有……」說着，就開車走了。

### 婦人再次投訴後
# 副經歷司親函
# 死因研究法官

陳嬋于昨日下午到達高院，此爲她第二次向副經歷司奧利華投訴，由她的兒子——「嬰屍」的父親代她寫呈文給副經歷司，內容是述及嬰兒吳佐皓死得冤枉。陳嬋並將上呈港督的呈文副本交與副經歷司。

奧利華副經歷司於會見陳嬋母子後，即親筆致函南九龍裁判署「死因研究庭」法官。副經歷司的信內容是：

「陳嬋女士今日來見我，她甚悲傷。她出世三天的孫最近死去時情形值得研究。她致我信之標本一封，如你欲你的人員往訪陳嬋女士詳查一切，可往京士柏西村第三街十三號。陳女士已上港督一紙「與此事有關之呈文」。她甚欲與你一晤（如可能的話）。她又說與警方聯絡有困難，但此並不是批評警方，因該事尚未查究清楚也。」

# 刺傷徙置區長
# 補鞋匠囚一月

【本報訊】一名補鞋匠將一名徙置區區長斷傷，昨日被控於觀塘法庭，被判處入獄一月。

被告彭汝，四十四歲，住觀塘徙置區一百廿六號V座。被控本月十二日，在官塘地區，惡意傷害林裕柏身體。

主控藥利督察向庭稱：當日上午九時許，原告爲油塘灣徙置區區長，偕同另一同伴在上址巡視，見被告在禮堂內修補皮鞋，乃勸被告「搬檔」，當時被告允諾，迄十時卅分，原告再巡上址，仍見被告在內，欲趨前再勸之，被告竟不就範，兩人頓起口角，被告從鞋箱內取一小刀，將原告猛刺，致原告右背部、左手臂及左手指等俱受傷，送往伊利沙伯醫院，敷藥後始出院。

### 新任海軍司令
# 何爾福拜會
# 歐金諾中將

【本報訊】本港新任海軍司令何爾福准將，今日上午作首次正式拜會本港三軍司令歐金諾中將。

何爾福准將在海軍總部之柯立芸中尉陪侍下，將接受敬禮，並檢閱達淡輕步兵第一營的榮譽儀式，同時該單位的樂隊在場演奏。

### 大厦屋簷聚賭
### 十五女子被罰

【本報訊】北角五洲大厦一菜「架步」聚賭被破獲，十五名太太小姐被拘捕，昨俱判罰欵。

# 我駐澳外專署
# 仍照常辦公
## 澳官員及我外專署均表示
## 仍未接到關閉的證實消息

【本報澳門訊】葡萄牙政府要求我國關閉設澳門的外交專員公署消息傳出後，業已引起自由人士的恐慌和重視，均提起警惕。據悉：直至昨午發稿時止，我外交部專員公署仍然照常辦公。

目前中葡兩國在澳門的最高首長，對這椿事件，均表示未獲得證實的消息。

【里斯本十三日美聯社電】高級官方人士於星期六日說：中華民國駐葡國屬地澳門的專員公署，「已因爲從事與國際慣例上的領事館職務不符合的活動」，而被命令關閉。」

【里斯本十三日路透社電】這裡的觀察家今天認爲：葡萄牙的決定關閉中華民國駐澳門外交專員公署一事，表示里斯本可能計劃最後承認中共。

葡萄牙外交部一位發言人於今天證實對中華民國駐澳門外交專員公署所作的決定。

去年九月，澳門曾公佈一項葡國法令，聲明任何因從事「反共」活動而被判罪名成立的人，將被遞解中共當局。

該項法令被認爲對中華民國特務人員的警告。據說他們利用澳門和香港作爲進入中國大陸進行破壞活動的基地。

該方面人士又說：中華民國曾要求葡萄牙外交部重新考慮該項決定。

吳氏又說：「如果我們得到通知的話，我將會與葡萄牙外交部交涉。」

中華民國駐里斯本代辦吳文輝於今天說：「該消息是沒有根據的。」

吳代辦又說：「中華民國與葡萄牙間的關係，仍然是非常融洽的。」

他還未接到葡萄牙當局正式通知有關它對中華民國駐澳門外交專員公署所作的決定的消息，則拒絕置評。

# 大南街兩危樓
# 法庭批准封閉

【本報訊】工務局昨向南九龍裁判署申請封閉深水埗大南街一三九及一四一號兩幢危樓，結果法官批准所請。

上址均爲三層高建築物，建於卅五年前，目前工務局發覺其後牆有倒塌之危險。

刊登本報廣告：請電七三〇七〇八洽

省港世代傳四代專門實學
吳石俊
四代丹藥一服見效（即日還君健康）
△成藥無效。屢醫不愈。纏綿日久。痛不欲生。未經我醫。未算絕望。專執手尾。請速來診。立單保証斷根。外埠配藥同效▽
腦 暈頭痛 記憶退化 神經衰弱 精神彷彿 頭痛筋痛 背脊學生 用功過度 腦弱善忘 一切腦病
耳 耳痛 耳爛 耳響 耳聾 耳塞 耳底 耳膿 耳瘡
鼻 鼻炎 鼻血 鼻爛 鼻塞 鼻涕 鼻淵 鼻紅
喉 喉痛 喉沙 喉爛 喉瘡 喉腫 喉鮮 喉核 喉發大
尿病 小便刺痛 赤白長流 遺下消渴 一切特症
藥費廉收 最新式科學儀器驗症免費 治愈病可查 敝廠研究地址 症△九龍青山道三百三十五號二樓 每早九時至晚九時 星期例假照常

手腳軟痺專門醫師 周達文
在港卅六年經驗。四代秘傳特效藥。般係手腳寸步不能行。筋骨劇痛針藥不能止。凡身熱後產後。或濕腳氣變乾腳氣。骨痛筋痿。半身不遂。皆有腳軟痺筋痺痛肺症。
腳氣冲心危急
乾濕腳氣。皆會冲心。其狀：心弱心跳。氣浮飽脹。食不落肚。或食不知飽。或兼身熱嘔悶。有時消醒言笑如常。突然昏去即死。宜及早治。
診症時間 早十點至一點 在旺角砵蘭街二二七號二樓 附設至五時在大道中四一號二樓近運...

數十年 頭痛斷根特效藥 祛風歸地丸
輕淺頭痛三包斷根 久年頭痛五六包 剷絕病根
陳飛吾中醫師監製 香港英皇道九十三號 電話：七〇四六四四 各大藥行均有代售 代理普濟堂 九龍中正藥行總分行

# 冧士街汽車渡海線撤銷
# 車輛多利用北角綫 中區擠迫情形大減

【本報訊】自中區冧士街新填地汽車渡海航線取消後，由於駕車人士的合作，儘可能利用北角航線，雖然中區汽車渡海少了一條航線，亦不致如預料之擠迫。昨天週末，在中區渡海的車輛很快便能疏通，以前排隊至三角碼頭的情形已不復見。

中區汽車渡海航線原有三條，因係在統一碼頭方面，一條在冧士街新填地，此三條航線均是至佐頓道者。由於本港車輛大量增加，因此渡海的汽車非常擠擁，及至上月，北角至九龍城汽車渡海新航線開航後，但使用該新航線渡海的車輛不多，致中區汽車渡海的擠迫情形，未因多了一條北角新航線而減少。

中區填海影響，係冧士街新填地汽車渡海航線經於本月八日撤銷，少了一條航線，故預料中區渡海的車輛更為擠迫，因此油蔴地小輪公司特呼籲駕車人士合作，盡量利用北角至九龍城航線渡海，並放置巨型牌示，寫着「北角線不需輪候」字樣，請駕車人士注意。

由於北角航線增密班次，不需久候，因此一些私家車及貨車也改由北角渡海。

# 去年東亞銀行 獲利七百餘萬
## 月中派股息及紅利每股十元

【本報訊】香港東亞銀行有限公司，昨日上午十一時三十分，在該行舉行第四十六屆股東年會……

東亞銀行昨舉行股東年會，圖為各董事及股東。

# 為廣東信託復業再提供意見
# 存款移作股本 須為客戶設想
## 多寡應隨各戶環境而定

## 讀者意見

## 本欄稿例

# 社會福利署訪尋 兩遺棄女童親屬

【本報訊】社會福利署昨發出佈告稱：下列兩女童，乃由該署所照料，現欲尋訪其父母親屬或監護人等……

# 工商處長發表 上月臨時貿易數字

【本報訊】工商管理處處長昨日發表上月份臨時貿易數字如下：……

## 鍾氏英專夜校 招收各班新生

# 北角新村居民協會首腦 謁見房屋處長 請勿增加屋租

【本報訊】北角新邨商談廉租屋加租問題居民協會理事長石振光、副理事長江裕昌、陳友德、英文秘書楊士釗，於前日往訪屋宇建設委員會處長傅利沙氏……

## 時代公司兩要員抵港 史萬明日發表演講

【本報訊】時代公司亞洲廣告主任賴魯前日抵港，同行者有時代雜誌特派員史萬……

## 瑞士升降機專家 格丁查抵港考察

# 黑貓及金牌香烟廠 蒲林利任董事局主席

【本報訊】黑貓香烟及百利金牌香烟製造廠家（CARRERAS LTD.）之董事局，於昨日舉行會議後，宣佈董事局主席韓錫德爵士榮休，並任命前任董事局副主席及董事總經理蒲林利繼任該職。……

## 特寫

# 「攬揸城」的光怪陸離
## 本文有幾則故事，反映出那城市的怪現象，其中有等是有血有淚的！

本報記者 星辰

## 非航機放映電影 副總裁發表談話

## 養鴿協會 今春節聯歡 欣賞名鴿

## 梁潤富王嫦嬌結婚

## 何棣棠謝桂芳結婚

# 跑鵝區清潔運動 首期成績美滿
## 馬超常盼坊衆再守法免被檢控
## 特辦街道清潔比賽使互勉合作

【本報訊】市政局與跑馬地區街坊會聯合主辦之街道清潔運動，由於跑馬地區的居民合作，成績頗為美滿。……

## 商台聯首求偶 本期入選聽衆

## 中文大學中文系 三院同學聯歡

## 元朗居仁堂 會典佈道會

## 私校聯會 旅行大嶼山

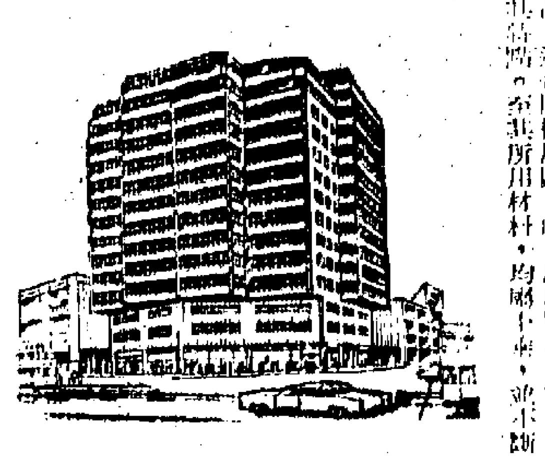
## 中國評論

## 倡行飲水保健

## 大丸新貨特價 到湧廉售

## 響應匯豐對社會服務 立新廠贈盲人 百件毛織外套

## 修頓大廈 特價預售



# 司徒氏宗親會 選出新職員

【本報訊】香港司徒氏宗親會於日昨在該會所舉行第七屆職員選舉……

## 聽四位女明星教妳——如何使男人愛妳

娜妲梨活：假如果要使男人愛妳，妳一定要能終身堅守一君子的原則：千萬不能使他認為妳只愛他一個。妳如果能在妳和他之間加一些小小的猜疑，那麼妳就能很容易地抓住他，而且，在妳沒有完全抓住他之前，不妨多找幾個目標，因為男人都是有好奇心的，愈難到手的東西，愈會去追求！

伊莉莎白泰勒：要想使男人愛妳，首先妳應該做到一個妳自己——不要去模仿別人，因為模仿別人只能在一個時間內取悅了別人，但是要使別人愛妳卻不是一時的事，所以一定找一個真正愛「妳自己」的人。妳可以把自己的個性增加改變，但一定要保有妳自己的特點，才能使男人知道妳是一個有特點的女人，而不是一個全然沒有個性的女人。所以妳必須要「做妳自己」，否則妳永遠得不到一個真正愛妳的男人。

史黛拉史蒂芬：要想使男人愛妳，第一件事就是要使妳自己充滿「性感」，因為只有「性感」才能吸引得住他的注意，而且，據我知道，男人都喜歡和性感的女人在一起，而不喜歡和一些毫無性感味道的女人在一起。所以，妳不妨在浴後多灑些香水，在鏡前作一番姿容運動，以便妳自己有一個健美的身材，然後再保持它們，那麼，妳就可以保有一個妳所愛的男人，而不怕沒有人愛妳了。

蘇菲亞羅蘭：首先，女人一定要把她的愛情觀點弄清楚：愛情是不能當作生活全部，但是它是可以幫助生活過得美滿，所以，要想使一個男人愛妳，妳必須要把愛情藏在心底，因為男人不是瞎子，不會知道過去未來的，所以妳必須要用妳的語言去向他表白，最重要的是給他多減少誤解，使他認識只有妳最能了解他，他自然就捨你莫取了。

·東維·

## 好萊塢是罪惡淵藪
# 女明星常鬧自殺

·前座客·

「我需要一個人跟我談天，可是無人在旁邊，於是一切悲情爆炸了」。這是一九六四年獲選最受歡迎的瑞典女星英格史提芬絲的話。[illegible]

圖為：蘇珊希活

## 娛樂

女明星自殺，何止這位嬌麗的英格史提芬，好萊塢近年來輕生的女星，屈指數數，有茱地嘉蘭、蘇珊希活、珍納羅素……[illegible]

## 劇壇隨筆

# 梁醒波月底赴泰
# 少新權因病休養

廿九號飛往泰國了，此行便是參加「鳳凰」劇團演出，因此，未完成的片，要在這十多天內，趕着拍攝，所參加演出的神功戲，也演到廿八晚為止，以後要留待歸來再接。

肥波這次赴泰演出，早已和有關人等研究，尤其對於影片之約，更預早撥出時間……[illegible]

想起另一位北生少新權。少新權可以說是梨園老叔父，三十多年前，便開始走紅……[illegible]

江紫楓

# 靚女白露明
## 連日忙製衣 縫嫁擇新居

設這幾天婚期太近……[illegible]

白露明原名許麗瓊，廣東番禺人，今年廿五歲，她於一九五八年加入電懋為基本演員，分別演出國語影片，自此即走紅影圈，頗受國語影界重視。[illegible]

圖為：白露明

## 蝶戀花 連環故事

[illegible]

# 交通版

## 西德郵船 赫信士泰貨輪
### 今晨到港泊九龍倉十五赴日本
### 得利斯登十六抵埠卸貨翌開日

【本報訊】捷成洋行代理西德郵船赫信士泰號（HESSENSTEIN）今（十四）日上午九時可能由歐洲航抵香港。該輪在港停留一日，寄泊九龍倉碼頭，起卸貨後，擬定明（十五）日離港，繼程前往日本。

另總貨輪得利斯登號（DRESDEN）亦自歐洲載運貨物前來遠東各埠，經新加坡航行來香港，惟須於後（十六）日方能到達本埠。該輪在港逗留一日，放碇中環海面，起卸貨件後，擬定於（十七）日離港繼續航往日本。

## 德士古小姐 菲律賓美女 經港訪台灣

每年一度在菲律賓舉行選美之「德士古小姐」首名蘇珊斯及前五名入選美女，本月十一日乘泰國公司班機由馬尼剌飛抵香港。伊等此行係獲獎到來香港遊覽，將在港逗留一週，然後續乘泰航機飛往台北訪問。

圖為德士古小姐抵港時攝於啟德機場，左起第四人為蘇生斯小姐，左起第二人為德士古（亞洲）公司副經理周亞濂。

## 英航編印 旅行手冊

英航公司為滿足廣大歐遊人士知識及興趣，最近發行一種世界旅遊手冊，使旅遊人士能對世界有詳盡的知識。世界固然是範圍很大，但由於巨型噴射客機使用後，已將其廣闊地域縮少，更能令多數人士可以到遠地方度假。地域之縮少，因亦造成旅遊選擇範圍擴大。有鑒及此，英國海外航空公司於是出版一部便於攜帶旅遊手冊。該手冊內容包含了世界六大洲及一百零一個國家，每個地方風土人情、習俗，莫不詳細披露。

## 大陸澳門 截郵時間

空郵　中國大陸　信件上午六時

平郵

澳門　信件上午十一時　下午二時半　下午六時正　包裹正午

週末　信件下午一時　包裹下午六時

星期日　信件下午一時　包裹正午

圖為日本新潟廣播社港台觀光團抵港時與接機者合影

## 北海道電視業 港澳台考察團 日內飛台訪問

日本北海道電視港澳台考察團，由團長庄子守衛率領，一行廿人，前（十二）日由東京乘印度公司班機抵港。擬約留五天，除遊覽港九名勝外，並往澳門觀光，然後轉往台灣考察。所有在港遊覽秩序，概委託美港旅行社公司代為安排。

## 日本廣播觀光團 昨乘國泰機抵港

日本新潟廣播社港台觀光團，一行十一人，昨（十二）日由日本乘國泰航空公司班機抵港。擬逗留四天，遊覽港九名勝後，即轉往台灣觀光。所有在港遊覽秩序，委託美港旅行社公司代為安排。

圖為日本北海道電視港澳台考察團。

## 入口輪船預告

| （船名） | （船類） | （西名） | （何埠來） | （日期） | （公司） |
|---|---|---|---|---|---|
| 安烈第馬士基 | 貨船 | ANETTE MSK | 日本 | 十五 | 捷成 |
| 桂林 | 貨船 | KWEILIN | 西澳洲曼谷 | 十五 | 太古 |
| 橫濱丸 | 貨船 | YOKOHAMA MARU | 日本 | 十五 | 日郵 |
| 得基保 | 客船 | TEGELBERG | 新加坡 | 十五 | 渣華 |
| 賀茂丸 | 貨船 | KAMO MARU | 新加坡 | 十五 | 日郵 |
| 渣華郵 | 貨船 | JAVA MAIL | 美洲 | 十六 | 福來 |
| 安土山丸 | 貨船 | AZUCHISANMARU | 新加坡 | 十六 | 大阪 |
| 芝加哥城 | 貨船 | C. CHICAGO | 歐洲 | 十六 | 銀行 |
| 得利斯登 | 貨船 | DRESDEN | 歐洲 | 十六 | 捷成 |
| 哈定總統 | 貨船 | PRES. HARDING | 美國 | 十六 | 總統 |
| 樂施馬士基 | 貨船 | RAS MSK | 非洲 | 十六 | 捷成 |
| 芝利華 | 客船 | TJILUWAH | 日本 | 十六 | 渣華 |
| 譚馬士馬士基 | 貨船 | THOMAS MSK | 美國 | 十六 | 捷成 |
| 倫敦丸 | 貨船 | PRES. HARDING | 美國 | 十六 | 總統 |
| 柏羅諾士 | 貨船 | PATROCLUS | 歐洲 | 十六 | 太古 |
| 凱鋒 | 貨船 | AMERICAN COURIER | 美國 | 十六 | 美輪 |
| 天榮丸 | 貨船 | TENEI MARU | 新加坡 | 十六 | 日郵 |
| 拿渣 | 貨船 | RAJAH | 非洲 | 十六 | 鐵行 |
| 利士碧琪 | 貨船 | KRISTIN BAKKE | 西澳洲 | 十六 | 鐵行 |
| 京士威利 | 貨船 | KINGSVILLE | 美歐非星 | 十七 | 多利順 |
| 雅瑟總統 | 貨船 | PRES. ARTHUR | 美國日本 | 十七 | 總統 |
| 菲律賓郵 | 貨船 | PHILIPGINE MAIL | 美國 | 十七 | 福來 |
| 芬田 | 貨船 | FERN FIELD | 美國 | 十七 | 多利順 |
| 斯顯馬士基 | 貨船 | SVEND MSK | 波斯灣 | 十七 | 捷成 |
| 蘇瑪利 | 貨船 | SOMALI | 歐洲 | 十七 | 鐵行 |
| 夏利睦 | 貨船 | HERMOD | 日本 | 十七 | 多利順 |
| 夏美連 | 貨船 | HERMELI | 山打根 | 十七 | 多利順 |
| 海利 | 貨船 | HAILEE | 日本 | 十七 | 多利順 |
| 三龍丸 | 貨船 | MIRYU MARU | 日本 | 十七 | 日郵 |
| 伊莉禮士 | 貨船 | ELIZABETH LYKES | 美國 | 十八 | 總統 |
| 安慶 | 貨船 | ANKING | 澳洲沖繩 | 十八 | 太古 |
| 亞積士 | 貨船 | AJAX | 歐洲 | 十八 | 太古 |
| 夏美蓮 | 貨船 | HERMELIN | 山打根 | 十八 | 多利順 |
| 亞洲 | 客船 | ASIA | 歐洲星洲 | 十八 | 天祥 |
| 嘉蓮福樂 | 貨船 | GLENFALLOCH | 日本 | 十八 | 怡和 |
| 滿的威道丸 | 貨船 | MONTEVIDEO MARU | 日本 | 十八 | 大阪 |
| 蘭利 | 貨船 | RANEE | 日本 | 十八 | 鐵行 |
| 穗高山丸 | 貨船 | HODAKASAN | 日本 | 十八 | 大阪 |
| 柯利近 | 貨船 | OREGON | 曼谷 | 十八 | 怡和 |
| 嘉連佳 | 貨船 | GLENGYLE | 歐洲 | 十八 | 怡和 |
| 美林甫士 | 貨船 | MELAMPUS | 日本 | 十九 | 太古 |
| 浩生 | 貨船 | HOSANG | 婆羅洲 | 十九 | 怡和 |
| 亞利桑那 | 貨船 | ARIZONA | 曼谷 | 十九 | 怡和 |
| 邊古池 | 貨船 | BENCLEUCH | 歐洲 | 十九 | 邊行 |

## 出口輪船預告

| （船名） | （船類） | （西名） | （往何埠） | （日期） | （公司） |
|---|---|---|---|---|---|
| 邊華羅 | 貨船 | BENVALLA | 日本 | 十五 | 邊行 |
| 赫信士泰 | 貨船 | HESSENSTEN | 日本 | 十五 | 捷成 |
| 太原 | 客船 | TAIYUAN | 澳洲 | 十五 | 太古 |
| 四川 | 客船 | SZECHUEN | 基隆 | 十五 | 太古 |
| 寮國 | 客船 | LAOS | 日本 | 十五 | 法國 |
| 阿姆吉 | 貨船 | ALMKERK | 日本 | 十五 | 渣華 |
| 蘇丹 | 貨船 | SUDAN | 日本 | 十五 | 太平 |
| 星洲怡美利 | 貨船 | RUTHEVERETT | 星洲非洲 | 十五 | 福來 |
| 賀茂丸 | 貨船 | KAMO MARU | 日本 | 十五 | 日郵 |
| 安土山丸 | 貨船 | AZUCHISANMARU | 日本 | 十六 | 大阪 |
| 科羅地亞丸 | 貨船 | FLORIDA MARU | 非洲 | 十六 | 太平 |
| 蘇律 | 貨船 | SURAT | 星洲歐洲 | 十六 | 鐵行 |
| 橫濱丸 | 貨船 | YOKOHAMA MARU | 星洲歐洲 | 十六 | 日郵 |
| 寶來丸 | 貨船 | HORAI MARU | 中南美洲 | 十六 | 日郵 |
| 珠寶娜 | 貨船 | CHUPRA | 非洲 | 十六 | 鐵行 |
| 安烈第馬士基 | 貨船 | ANETTE MSK | 非洲 | 十六 | 捷成 |
| 天榮丸 | 貨船 | TENEI MARU | 日本 | 十七 | 日郵 |
| 芝加哥城 | 貨船 | C. CHICAGO | 日本 | 十七 | 銀行 |
| 得利斯登 | 貨船 | DRESDEN | 日本 | 十七 | 捷成 |
| 渣華郵 | 貨船 | JAVA MALL | 美國 | 十七 | 福來 |
| 哈定總統 | 貨船 | PRES. HARDING | 美國 | 十七 | 總統 |
| 譚馬士馬士基 | 貨船 | THOMAS MSK | 美國 | 十七 | 捷成 |
| 得基堡 | 客船 | TEGELBERG | 日本 | 十七 | 渣華 |
| 福建 | 貨船 | FUKIEN | 日本 | 十七 | 太古 |
| 緬甸 | 貨船 | BURMA | 歐洲 | 十七 | 太平 |
| 凱鋒 | 貨船 | AMERICAN COURIER | 美國 | 十七 | 美輪 |
| 拿渣 | 貨船 | RAJAH | 日本 | 十七 | 鐵行 |
| 京士威利 | 貨船 | KINGSVILLE | 美國 | 十八 | 多利順 |
| 利士碧琪 | 貨船 | KRISTIN BAKKE | 澳洲 | 十八 | 鐵行 |
| 伊莉禮士 | 貨船 | ELIZABETH LYKES | 台灣沖繩韓國 | 十八 | 總統 |
| 芬田 | 貨船 | FERN FIELD | 美國 | 十八 | 多利順 |
| 雅瑟總統 | 貨船 | PRES. ARTHUR | 越星非歐美 | 十八 | 總統 |
| 樂施馬士基 | 貨船 | RAS MSK | 日本 | 十八 | 捷成 |
| 海利 | 貨船 | HAILER | 曼谷 | 十八 | 多利順 |
| 斯顯馬士基 | 貨船 | SVEND MSK | 日本 | 十八 | 捷成 |
| 夏利睦 | 貨船 | HERMOD | 日本 | 十八 | 多利順 |
| 三龍丸 | 貨船 | MIRYU MARU | 星洲非洲 | 十八 | 日郵 |
| 芝利宏 | 貨船 | TJILIWONG | 紐西蘭 | 十八 | 渣華 |
| 菲律賓郵 | 貨船 | PHILIPPINE MAIL | 美洲 | 十八 | 福來 |
| 亞利桑那丸 | 貨船 | ARIZONA MARU | 日本 | 十九 | 大阪 |
| 桂林 | 貨船 | KWEILIN | 台灣日本 | 十九 | 太古 |
| 滿的威道丸 | 貨船 | MONTEVIDEO MARU | 美洲 | 十九 | 大阪 |
| 蘭利 | 貨船 | RANEE | 印度 | 十九 | 鐵行 |

## 今日來往班機

### 到港班機（星期日）

| （公司） | （由何處來） | （抵港時間） |
|---|---|---|
| 泛美 | 倫敦印度曼谷 | 下午三時四十分 |
| 泛美 | 三藩市東京 | 下午十時五分 |
| 英航 | 倫敦印度仰光 | 下午三時 |
| 英航 | 三藩市東京 | 下午九時三刻 |
| 國泰 | 星洲曼谷 | 下午一時卅分 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 下午六時廿分 |
| 國泰 | 東京大阪台北 | 下午九時十分 |
| 國泰 | 印度曼谷西貢 | 下午[illegible] |
| 民航 | 台北 | 上午十時廿分 |
| 民航 | 台北 | 下午四時廿五分 |
| 德航 | 東京 | 下午二時卅五分 |
| 澳航 | 倫敦新德里 | 下午五時卅分 |
| 澳航 | 悉尼馬尼剌 | 下午十時卅分 |
| 義航 | 羅馬孟買曼谷 | 下午三時五十五分 |
| 日航 | 東京台北 | 下午一時三刻 |
| 日航 | 倫敦印度曼谷 | 下午三時四十分 |
| 日航 | 東京 | 下午五時卅分 |
| 法航 | 東京 | 下午二時五分 |
| 瑞航 | 東京 | 下午三時五分 |
| 菲航 | 馬尼剌 | 中午十二時卅分 |
| 泰航 | 曼谷 | 下午三時五十分 |
| 印尼 | 耶加達馬尼剌 | 下午一時三刻 |
| 馬航 | 星洲亞庇 | 下午一時五十分 |

### 離港班機

| （公司） | （往何處去） | （開出時間） |
|---|---|---|
| 泛美 | 東京三藩市 | 下午五時 |
| 泛美 | 曼谷印度倫敦 | 下午十一時卅分 |
| 英航 | 星馬印度倫敦 | 上午十時 |
| 英航 | 曼谷印度倫敦 | 下午四時卅分 |
| 英航 | 東京 | 下午四時三刻 |
| 國泰 | 台北大阪 | 上午八時卅分 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 下午二時一刻 |
| 國泰 | 曼谷星洲 | 下午七時 |
| 加航 | 東京溫哥華 | 下午三時 |
| 民航 | 台北漢城 | 中午十二時十分 |
| 民航 | 台北 | 下午六時一刻 |
| 德航 | 曼谷印度西德 | 下午三時卅分 |
| 澳航 | 馬尼剌悉尼 | 下午六時卅分 |
| 澳航 | 印度倫敦 | 下午八時卅分 |
| 義航 | 東京 | 下午四時四十分 |
| 日航 | 台北東京 | 下午三時 |
| 日航 | 東京 | 下午四時卅分 |
| 日航 | 曼谷印度倫敦 | 下午六時二十分 |
| 菲航 | 馬尼剌 | 下午一時一刻 |
| 瑞航 | 曼谷[illegible] | 下午三時五十分 |
| 泰航 | 泰馬星印尼 | 上午八時 |
| 泰航 | 台北[illegible] | 下午三時卅分 |
| 越航 | 西貢 | 上午十時卅分 |
| 印尼 | 馬尼剌耶加達 | 下午[illegible] |
| 馬航 | 亞庇星洲 | 下午二時[illegible] |
| 東航 | 金邊曼谷 | 下午五時五分 |

## 今日出入口輪船

### 入口船

| （船名） | （西名） | （何埠來） | （公司） | （停泊處） | （到埠時間） |
|---|---|---|---|---|---|
| 星洲怡美利（貨） | RUTHEVERETT | 日本 | 福來 | B十四 | 下午四時 |
| 蘇丹（貨） | SUDAN | 歐洲 | 太平 | 九龍倉碼頭 | 上午 |
| 福建（貨） | FUKIEN | 曼谷 | 太古 | A泡 | 下午四時 |
| 珠寶娜（貨） | CHUPRA | 日本 | 鐵行 | A卅二 | 上午 |
| 科羅地亞丸（貨） | FLORIDA MARU | 日本 | 太平 | A卅三 | 下午三時 |
| 赫信士泰（貨） | HESSENSTEIN | 歐洲 | 捷成 | 九龍倉碼頭 | 上午九時 |
| 蘇律（貨） | SURAT | 日本 | 鐵行 | A卅四 | 下午 |
| 寮國（客） | LAOS | 歐洲 | 法郵 | 九龍倉碼頭 | 上午七時 |
| 緬甸（貨） | BURMA | 日本 | 太平 | A一 | 上午 |
| 阿姆吉（貨） | ALMKERK | 歐洲 | 渣華 | 九龍倉碼頭 | 上午 |

### 出口船

| （船名） | （西名） | （往何埠） | （公司） | （停泊處） | （離埠時間） |
|---|---|---|---|---|---|
| 曼龍（貨） | MEMNON | 歐洲 | 太古 | A二 | 下午 |
| 亞林麥（客） | ARAMAC | 澳洲 | 鐵行 | 九龍倉碼頭 | 上午六時 |
| 那勵怡美利（貨） | NOREVERETT | 沖繩釜山日本 | 福來 | A十二 | 晚間 |
| 嘉蓮那利（貨） | GLENARTNEY | 歐洲 | 怡和 | 太古倉碼頭 | 上午 |

## 九廣車時刻

平客段英

| 九龍開 | 到羅湖 | 九龍開 | 到羅湖 | 羅湖開 | 到九龍 | 羅湖開 | 到九龍 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 06:10 | 07:10 | 14:55 | 15:55 | 06:20 | 07:22 | 14:29 | 15:33 |
| 06:40 | 07:43 | 15:45 | 16:46 | 06:50 | 07:54 | 15:34 | 16:38 |
| 07:38 | 08:46 | 16:50 | 17:53 | 07:22 | 08:23 | 16:25 | 17:28 |
| 08:40 | 09:43 | 17:40 | 18:40 | 07:56 | 08:56 | 17:13 | 18:17 |
| 09:25 | 10:29 | 18:25 | 19:25 | 09:03 | 10:06 | 18:01 | 19:02 |
| 10:30 | 11:34 | 19:12 | 20:13 | 10:08 | 11:11 | 19:04 | 20:06 |
| 11:40 | 12:40 | 20:20 | 21:20 | 11:13 | 12:17 | 19:52 | 20:57 |
| 12:45 | 13:45 | 22:00 | 22:57 | 12:19 | 13:23 | 20:59 | 21:58 |
| 13:50 | 14:50 | 22:45 | 23:42 | 13:24 | 14:28 | | |

## 截信時間 今（十四）日（星期日）

空郵

加拿大、美國、檀香山、東加、斐濟 信件正午

國家 信件正午

伊朗 信件正午

巴基斯坦、瑞士 信件正午

埃及、丹麥、荷蘭、比利時 [illegible]

瑞典、英國 信件正午

中國、中南北美洲 信件下午二時

南美洲、紐西蘭 信件下午[illegible]

澳洲、泰國、馬來亞、山打根、婆羅乃、帝汶 信件下午三時

希臘、台灣、日本 信件下午三時 信件下午五時

平郵 台灣、日本 信件下午六時

（休息）

工商日報
資格夠老
消息快確
言論公道
出紙多張
只賣一毫

四川快輪
每逢星期四由香港開往基隆 星期一由基隆開往香港
貨客接洽處
太古輪船公司
台北中正路一八〇〇號
香港干諾道西五〇號

挪威快輪（特大新型貨船）"KRISTIN BAKKE"
「利是碧琪」
三月十六日抵港 三月十七日啟行
經日本往：溫哥華，郎非路，西雅圖，德金馬，砵倫
並轉駁加拿大與美國內陸各大城市
貨務部請經理周啟淮電話：二三〇一六
香港鐵行輪船公司代理樂信輪船公司謹啓

# 日本隊再戰聯賽選手隊

## 聯賽傑志先賽陸軍

【本報訊】由香港首次出師即以四比一擊敗香港代表隊的日本國家足球隊，今日在政府大球場迎戰本港聯賽選手，下午四時開賽。下午二時，先加插傑志對陸軍的甲組足球聯賽爭霸戰，門票仍分六元、四元七角、三元五角及二元四角，各種門票今日上午十時至下午十二時，在香港大球場售票處，跑馬地足球總會辦事處，及政府大球場南面公開預售，倘有餘剩，隨于下午十二時半起在大球場各看台門售。由于日本隊戰勝香港代表隊時，演出不俗，又有甲組聯賽同場上演，今天的政府大球場觀衆，定然十分擠擁，將有一番熱鬧。

看過日本隊對抗香港代表隊時的演出，他們的足球技術確比前大有進步，氣力充沛，此外頭頂高，傳射起腳快速，球工夫及門志高昂，更非本港球員可比擬。

日本隊最大的缺點，就是腳下工夫尚未到家，因而傳送個多失準，埋門時由于控球技術差，常常失機，此外臨門一腳不濟，亦爲他們的弱點。

觀客軍在第一場比賽的表現，以左翼杉山隆一，釜本邦茂最突出，但據說當日客軍的人腳仍非最佳陣容，他們已曉得今天的香港聯賽選手，才是最強的對手，準備今天始稍現鋒芒。若然，客軍的實力，比第一仗對香港代表隊時強勁得多。

今天與客軍週旋的聯賽選手隊，在選的十一人，都是目前港中的一流人物，鋒衛配搭得很完整，實力極強，應付客軍當感餘裕。可是，目前本港聯賽及銀牌的爭霸形勢拉得甚緊，上陣球員會不會爲了避免傷損，對于今天的一場表演賽，不肯力拚就難料。而今天的聯賽選手的戰意如何，對于他們的勝負，都有着直接影響。

就腳下工夫言，聯賽隊要比客軍爲純熟，惟體力速度則客軍較優，今天這一場比賽，不會是氣力與技術之爭。假如聯賽隊士氣盛，在戰略上又運用得其法，不與客軍鬥快，發動攻勢時，可利用兩翼切入底綫，以地波刮出，讓中間三鋒射門。後防須看緊客軍的杉山隆一，及釜本邦茂兩員最活躍的鋒將，則聯賽隊仍有擊敗客軍的希望。否若缺乏戰意，鋒衛都踢得懶洋洋的話，聯賽隊不祇受挫，更不難招致大敗。

聯賽選手隊雖然到昨天止，還未有人申請免役，但負責人爲充實兵源，已加選張永濤及盧松江兩人爲生力軍。

又：序幕戰的傑志對陸軍甲組聯賽，此乃雙方在本屆的第一次相逢（第一循環遇時因事改期）。陸軍為現在中組聯賽未得一分的弱旅，位居末席，降班難免，只是最近在銀牌賽有過淘汰愉園的優異戰績，頗使人認爲今天傑志不易言勝。但正因爲陸軍曾有勝過愉園的含門爆出，傑志必然提高警惕小心應戰。尚傑志能演出水準，由于他們的攻守力都比陸軍強，應勝此仗。

·崔國雄救險·

東方昨僅勝警察，圖爲警察將利士（右）正起衝門，被東方門將崔國雄飛身撲出，用單拳將球擊去的鏡頭。

## 花墟聯賽護級戰

# 東方以一球僅勝

# 擊敗警察獲二分

【本報訊】東方昨以一球之數，僅勝警察，大埔以六比〇勝天祥。聯賽形勢又有變動，東華和東昇，東方與警察同到降班威脅反增。頭場十三分，雖未脫離降班危機，但已走遠一步。

如果照演出來說，東方實應敗於警察才算合理，因爲警察最利士和麥拉倫，各有一球射中門柱未入。其次可入而未入最少有兩次，一次是鄧泰般單刀近射中門將脚，又一次麥拉倫埋門五碼，亦射中門將的腳彈出。

警察實敗在運程，東方得順風之利，每次大腳力迎面而來，警察背山面戰，大風掠吹，不使警察埋門。

十三分鐘，球由自己後衛吊到警察後衛處，昨天風勢比平日特別猛烈，東方估得一球，是風勢突然加強，使足球突然加快，於是吹入網中。而警察更不幸的地方，是下半場換位置，風勢改成橫風，遂無風所助之下。

東方對警察，東方早有協議不能用張國駒職警察，以崔國雄上陣，這是危險的一着，可幸東方守將有經驗，不使警察埋門。

十一分鐘，劉倫球中門柱未入，東方死神逃生。

四十碼罰球，張子文傳中路，連和平頭頂，球勢突快，球由門底入網，一比〇，東方佔先。

十四分鐘，東方後方大腳吊中，連和平、蘇偉標衝上，顏華傑踏球不正，偽連蘇兩人搶得，幸顏華傑能以腳快，一腳將球「督」出。

十分鐘，鄧泰航傳中，麥拉倫頭頂，球由球顧後，還幸瀾向柱外，否則不堪設想。

鐘，郭石大腳吊中，球乘風勢，何義新搶打，東方以高球大腳傳中，球乘飛勢，更見攻勢奇銳，由於風勢，顏華傑和鄺高明擬倒掛金鈎，或頭頂及停球，因風力一捲，不能將球踢正或踏正頂正，倒戈退後次數頗頗不少，故成東方埋刀埋門機會，這是天亡警察。

比賽展開後，六分鐘。

有起腳機會，故守門者雖弱，亦難攻破。同時東方當以九人回防打密集，更使警察無機可乘。而東方昨戰亦有極多攻入機會，上半警察門將何義新搶救得宜，或接或撲，或衝去抗，更消去多次單刀赴會攻勢。如非何義新打得好，警察不祇僅失一球。

警察昨賽上半場推局，卒以一比零敗退。

下半場，警察拚命反攻，鄧泰航雖然頻頻吊炮，無如伍炎勝技未到家，多次可以推前埋門主射，惟得球不會推進，改傳隊友，坐失良機。而鄭利士更無水準，而東方密集防衛下，攻勢雖多，仍不能平反敗局。

雙方列陣如下：

（警察）陳盛光 何義新 劉守政 麥拉倫 鄺高明 顏華傑 呂洪明 伍炎勝 劉倫焯 鄧泰航 鄭利士

（東方）崔國雄 張子文 吳添旺 李國華 趙善可 連和平 馮俊德 黎春宜 蘇偉標 郭石 梁友鑾

## 全港田徑錦標賽

# 男子千六接力拔萃隊破紀錄

## 百公尺周振能爆冷

【本報訊】全港田徑錦標賽，昨在加山展開首日競技，全部十五項秩序，其中以男子千六百公尺接力，拔萃隊黃堅歷、威林、路楊洪平、梁紹熹、徐崇基將洋將蔣嘉珥，正全港新猷，合需三分卅秒四傑，爲大會首日最輝煌成就。其錯球四四呎一吋，均水準上佳作。女子組五項，則戰績平平，仍在南華場展開十五項。大會今午二時半，（男子九項，女子六項），以南華、拔萃、珠海、崇基等隊伍實力較強。

昨午百公尺決賽，拔萃名將威林喜路，起步太慢，爆出了冷門，新界島體會周振能，以十一秒一初度登上今年全港「一哥」寶座。次名潘錦標，落後半步，威林喜路僅取季軍，殊出乎意外。威氏連日參加校際田徑賽過度疲勞，致演出稍失水準，初遭敗績。昨日決賽成績錄后：

（男子成績）

百公尺：一、周振雄，十一秒一，二、潘錦標，三、威林喜路。

四百公尺：一、威林喜路，四九秒五，二、路楊洪平。

千五百公尺：一、派利，四分十六秒五，二、羅素，三、羅拔遜。

一萬公尺：一、派利，卅四分四三秒，二、羅拔遜，三、文安。

二百公尺低欄：一、何恆添，廿七秒四，二、史隆，三、陳丹尼。

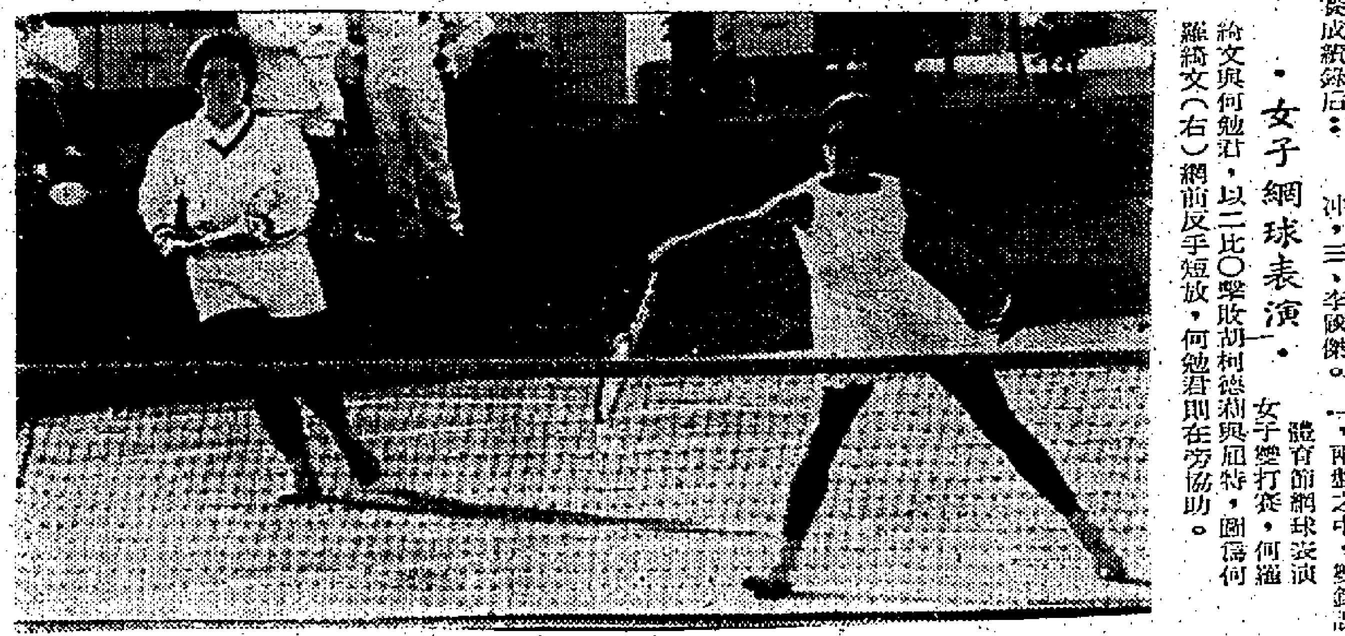
千六百公尺接力：一、拔萃隊，三分卅秒正（全港新），二、消防局。

跳高：三、西青，二、梁瑞林，三、陳偉興。

跳遠：一、朱明，五呎八吋，二、彭沖，三、李國傑。

·女子網球表演·

女子雙打賽，何緬文與何勉君以二比〇擊敗胡柯德莉與屈特，圖爲羅綺文（右）網前反手短放，何勉君則在旁協助。



# 體育節網球表演男女演出極可觀

【本報訊】體育節網球表演，昨在中華遊樂會上演三項，女子雙打，何羅綺文與何勉君，以二比〇勝胡柯德莉與屈特。男子單打，皮亞士以二比〇再勝吳文祥。男子雙打，皮亞士與羅樂文，勝孫必勝與甘達和一盤，另一盤則成平手。表演完畢後，網總副會長陳能方，向參與表演的中外網球好手致詞感謝，並由網總秘書羅德之夫人，向職球員頒發體育節紀念章。

中游會內昨日風勢甚大，對賽員頗出不無影響，職情尚算悅目，惟精采程度，未如理想。女子雙打，不能過於苛求，照目前水準，已屬不錯。男子單打，則平平而已，只有男子雙打一局，較爲精采。

澳洲球將皮亞士，在與吳文祥作單打賽時，表現得沒精打采，不大起勁，與前數天在本球會爭霸時相去頗遠。但到底他的技術，仍比小吳高出技多，發球技術與正手抽擊銳利無比，且速度快捷，身型已佔了優勢，所以局勢始終被他控制，短短十二分鐘內，以六比一先勝首盤。次盤打來似有「放水」之嫌，常有不應失而失去的表現，相持了廿三分鐘，亦以六比三埋盤。吳文祥的手傷仍未痊愈，原來比上仗爲遂，發球威力未已很弱，加上屢犯雙錯誤，兩盤之中，雙錯誤不少。

女子雙打賽，韋地凝軍何羅綺文，仍是最出色的一個，發球成鼎足……

（女子雙打）何羅綺文、何勉君勝胡柯德莉、屈特，六比四、六比一。

## 南華 大同 分捷

### 排球表演賽

【本報訊】體育節日內運動表演，昨晚在九龍伊館舉行排球項目，兩場表演賽結果：女子大同勝河山，三比零（十五比五，十五比四，十五比四），男子南華勝閩南，三比零（十五比十，十五比十三，十五比十二）。

昨晚的兩場排球表演賽，均爲六人式，到伊館球場的觀衆約百餘人。昨晚的兩場表演賽，女子隊的一使，大同以絕對優勢壓倒河山隊，戰情頗偏。男子隊南華對閩南，以屆聯賽冠亞軍隊的對抗，實力相當接近，惟雙方均有欠純熟的現象，以致均未能演出水準。

頭場女子表演賽，大同對河山，於八時……

# 今日足球秩序

傑志對陸軍（甲組聯賽）下午二時正 政府球場

聯賽選手對日本（國際表演賽）下午四時正 政府球場

陳志對南華（預備組銀牌賽）下午四時 掃桿埔場

鄧軍對南華（乙組聯賽）下午二時半 港會球場

郵政對流浪（下午四時正） 港會球場

司私對怡和（內組乙聯賽）下午二時半 掃桿埔場

（其餘一場：消防，字跡不清）

# 港日大賽及傑志陸軍陣容

（傑志）

何保艇
黃志光 孫志強
尹松英 劉儀 李炳松
梁平福 謝炳權 劉耀照 何鏡光 司徒森

（陸軍）

布朗比
活特 泰寓奴
巴林美 歐頓 高多默
諾諾加 林蓋 哈定 曉諾

（聯賽選手隊）

領隊：梁錦輝、陳長姚東然，副：劉添仙、史密，教練：蔡兆榮、朱永強、點訓委員：夏軍醫：梁仲偉。

（日本國家隊）

劉建中 郭錦洪 羅北 劉添 陳輝洪 何鏡洪 莫振華 姚卓然 郭滿華 黃文偉 黃志強 後備：盧德權、羅桂生、廖錦明、中、顏華傑、馮紀良、區彭年、何祥友、梁建、孫偉光、張耀國、梁偉雄、張永濤、盧松江。

鈴木良三 杉山隆一 宮本征勝 宮本輝紀 釜本邦茂 橫山謙三 片山洋 田光夫 川淵三郎 繼谷昌三 八重樫茂 後備：山口芳忠、上久雄、富澤清司、森孝慈、渡邊正、泉政伸、山田茂、大野毅、桑原勝義、小城得達。

# 甲組足球聯賽成績

（截至三月拾三日止）

| 隊名 | 賽 | 勝 | 和 | 負 | 得球 | 失球 | 積分 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 愉園 | 十五 | 十二 | 一 | 二 | 四十 | 十九 | 廿五 |
| 南華 | 十三 | 十 | 一 | 二 | 卅八 | 十九 | 廿一 |
| 元朗 | 十五 | 九 | 一 | 五 | 四一 | 卅一 | 十九 |
| 九巴 | 十六 | 九 | 一 | 六 | 卅四 | 廿五 | 十九 |
| 傑志 | 十五 | 六 | 三 | 六 | 廿八 | 卅一 | 十五 |
| 星島 | 十五 | 七 | 一 | 七 | 四三 | 三十 | 十五 |
| 警察 | 十五 | 五 | 三 | 七 | 廿四 | 廿六 | 十三 |
| 東方 | 十五 | 四 | 五 | 六 | 廿三 | 廿六 | 十三 |
| 光華 | 十六 | 五 | 二 | 九 | 廿九 | 四二 | 十二 |
| 東華 | 十二 | 五 | 一 | 六 | 十八 | 廿 | 十一 |
| 東昇 | 十五 | 四 | 三 | 八 | 廿五 | 卅四 | 十一 |
| 陸軍 | 十二 | 〇 | 〇 | 十二 | 十一 | 五一 | 〇 |

# 因怯於日隊氣力 傳有數大牌今可能避戰

## 足總已加選兩副選

【本報訊】日本國家足球隊，今午出戰港聯，雖然入選的大牌球員，截至昨午爲止，仍然未有向足總申請免役，但副選的右中衛梁建中，上次戰日軍時傷足，足總爲此已加選盧松江及張永濤爲副選。

據聞今天港聯隊，可能有三四位「大牌」，臨時倦勤，並非因傷，亦僅可以更換更一分鐘，倘若真正受人。所以氣力欠缺的球將，爲免累己累人，所以會申請免役。足球總會最近規定，除守門員外，上陣球將，上半場完場前……

## 冬泳團體今作泳賽

【本報訊】……

# 馬經

## 第七次賽馬首天

# 爆出大小冷門達四場

# 彭利來奪滙豐紀念盃

## 梅郭衛洪各大師傅均交白卷

第七次賽馬首天，在共賽八場中，除尾場何保航的快活人能以大熱門奏捷勝出外，其餘各場大熱門馬俱全部倒灶，計先後爆出大小門凡四場。新舊馬各佔兩場。

大師傅如梅道森、郭子猷、衛林士、洪焌康及後起之秀鄭棣池、唐宏漸、蘇國仁等，均交白卷，反而黃華灼、何保航各得孖寶，此外跑馬頭馬的，爲羅倫、梁錦垣、彭利來及陳佳高，故昨日大師傅的馬迷焦頭爛額。

# 昨日賽馬各場結果

利舞台 樂宮
今天獻映！ 利舞台今天 九點半 十一點 二日夜場
美梅高司公部全 張強曲折奇驚 動心情 引人 動 日魄 片銀 巨 透體 ！ 大 製 片中字 上！ 文 幕
引人入勝，讀十部偵探小說
望江樓情殺案
金像巨星 鍾活華 主角 「勇戰關山」 史劍活 韋曼 兩大巨星主演
SIGNPOST to MURDER
孤男寡女相對，一個是擺花魔王，一個是籠中鐵鳥，如何渡過漫長夜？
最詭秘的故事 最巧妙的佈局 水車上的怪屍，忽隱忽現！ 殺人狂的兇徒，忽善忽惡！ 迷離撲朔！ 慘遭逃出獸籠！獸性大發！ 名醫一片好心，反受毒打！ 警探伏後埋，請君入甕！

# 外地辦貨訂單漸多 塑膠用品出口轉活

## 遠洋及南洋各地急需秋夏季貨
## 聖誕塑膠花到夏季才大量訂購

【本報訊】本港輸出貿易，已逐漸步入旺季，加以各地遊客及存貨臨場，使本港若干行工業微露生機。

據貿易商指出：近日南洋各地向本港訂購的貨品，大部份爲夏季貨，即遠洋各地所訂購者，也以秋夏季貨爲多，今年聖誕節貨，須到五、六月間，才有較大的訂單到港，因此，英國削減百分之五入口貨附加稅後，除了紡織品接入訂單較多外，他如：塑膠花及塑膠珠等訂單，仍然不多，就其工業，雖然較爲平穩，但在聖誕節貨訂單未大量到港以前，仍非蓬勃。

又說：港製塑膠花，因顏色多，鮮艷可愛，在國際市場享有盛譽，所以歐美各地遊客到港，採購興趣濃厚，最近英國大廠，曾接入一部份四時花訂單，但這些塑膠花，向以美國爲最大市場，而每年以聖誕花銷流最多，故在美國未開始大量訂購聖誕花以前，此間的塑膠花廠，還未轉旺，大部份都開工不足，且有等中小廠因資金週轉困難而陷於停工或半停工狀態，預料到了本年五、六月間，待美國及英歐各地存貨清疏，開始訂購聖誕花時，才能回復興旺的景象。

說到塑膠日用品，則因夏季快將來臨，故出口貿易，也漸趨活躍，尤以星光所出的紅A牌塑膠水晶用品，近日接入訂單較多，如：塑膠水晶碟飾、水晶菓盆、水晶菓碟、水晶花瓶、化粧等，因製造精巧，價廉物美，且四季合用，所以除暢銷星、馬、印尼、泰國及非、越各地外，遠至中東、非洲、南美各地都有不少訂單到港，即本銷方面也步入旺季。

至於塑膠珠行業，由去年起已非好景，目下還未步入旺季，故接入訂單不多，預料須到五、六月間，遠洋各地開始訂購聖誕節貨，其出口貿易才能轉活，這些塑膠珠行銷地區，以英、歐、美國及非洲等爲主，此次英國減低百分之五入口貨附加稅，對於本港若干類工業品雖然有利，但對於塑膠珠則關係不大，因港製塑膠珠，成本較低，取價特廉，在英國未宣布減低百分之五入口附加稅以前，運到後，仍大有化算，所以其行銷情況，祇視乎當地需求而定，入口附加稅減低與否，實沒有多大的關係，不過減低附加稅後，對於港方去貨，自然更加有利。

# 紐約股市週

## 後市堅昇 指數昇回九百
## 共成二千八百七十萬股

茲從美國所得投資公司香港分行探悉，最近一週間紐約股市表現如下：

三月八日至三月十一日一週紐約股市，如果我們以杜瓊斯股平均指數的走勢來作代表的話，則全週五個交易天都是上升的。事實上該類股票的表現，在本週非常之醒目，由於本身有利好的消息影響，因此走勢甚爲可愛，工業指數也及不上。

但如果我們以杜瓊斯工業股平均指數來作代表，則本週果然也是一個升市，五個交易天當中有三天上升，另兩天下跌。上升的三天是週一、週四及週五，而下跌的兩天是週二及週三。

杜瓊斯工業股平均指數，本週也有非常優異的表現，它從兩個交易天上升得非常之可觀，並且回升至九百水平以上，在最後一個交易天排除拋售的阻力，致再編造這種優異的成果，實在難能可貴。

本週的交易天，上段的走勢軟弱，是由於越南局勢的變化，使大家有戒心，但後來又沒有惡化的跡象，因此市場人士信心恢復，紛紛下手吸入，加上良好的經濟消息幫忙，於是扭轉了。

本週二內除了盈利良好等老生常談的消息不算之外，其他傳入市場的良好經濟及商業方面的消息，的確相當多，因此產生出可觀的誘惑力，並且助長了股市本身潛動的發揮。茲將若干良好的消息如下：

——汽車生產及銷售的近期數字在放高水平。

——人們對鋼鐵工業勞資談判比較上抱樂觀希望。

——二月份美國零售商的生意，繼續刷新有史以來的最高紀錄。

——二月份爲英國過去十八個月來，首次貿易有剩餘的月份。

——預測今年商業人士的資本支出會創最高紀錄。

杜瓊斯工業股平均數，本週收市於九〇〇點三三，堪堪在於九百點五的水平以上，表現頗佳，和上週末的收市水平相較，上升了四點三五。

杜瓊斯鐵路股平均指數連升五天，由上週末收市的二〇九點三〇上升至二一三點〇八。

五個交易天的交投數字相當不大，共成交二千八百七十萬股左右。

# 美電拉穩金價 加息好友多沽

## K金標盤二六四・二五

【本報訊】K金市仍訂加息三角，牌上現貨交收六百五十兩，頭盤以低價二六一・五開出，隨即反彈，約好，最高收市價二六四・二五，終朝（週六無午市）的升幅計達二・七五。

開低價原因：㈠歐洲及倫敦金價報跌，發司向K金成本價約圍二四二・九六，包括一切費用在內，㈡有人初步估計，K金市可能會改訂不息。

至於隨着步升，却可能係因：㈠仍加息三角；㈡金商資盤稍疏；㈢好友買意轉盛；㈣部份係債務對銀行仍少信心；及㈤成本價被美電拉高。

前日（十二日）：貝元現貨成一五三五，期貨按一五二二，加頂補息七角六，現未成一・四七二，五，期貨按一・四五五，不息。

倫敦金價報二五一，歐洲金價報三五・一一，蘇黎世金價報三五・四五（升）。

# 加德滙價齊齊掛高

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買賣牌價，昨日又將加拿大與西德兩項予以調整，計調整後之滙率均較前掛高，又倫敦美滙票亦見調高。茲將滙豐銀行所公佈之新訂牌價錄下：

加拿大電滙賣出價由一八・六八七五加元改爲一八・六五六二五加元，買入價亦由一八・九六八七五加元改爲一八・九三七五加元，即每百元港幣較前少兌〇・〇三一二五加元。

西德電滙賣出價由六八・六二五馬克改爲六八・五六二五馬克，買入價亦由六九・九馬克改爲六九・八三七五馬克，即每百元港幣均較前小兌〇・〇六二五馬克。

倫敦美滙票賣出價由二・七九二四美元改爲二・七九一五美元，買入價由二・七九二七美元改爲二・七九一七美元，即每英鎊較前少兌〇・〇〇〇九美元。

# 本港金融行情表

民國五十四年三月十三日

| 九四五K金 | |
|---|---|
| 開市 | 261.500 |
| 收市 | 264.250 |
| 最高 | 264.250 |
| 最低 | 261.600 |
| **期鈔** | |
| 開市 | 5.74875 |
| 收市 | 5.74875 |
| 最高 | 5.74875 |
| 最低 | 5.74875 |
| **現鈔** | |
| 大鈔 | 5.75875 |
| 細鈔 | 5.7475 |
| **日本紙** | |
| 開市 | 151.00 |
| 收市 | 151.00 |
| 最高 | 151.00 |
| 最低 | 151.00 |
| **宋紙** | |
| 開市 | 1.45 |
| 收市 | 1.45 |
| 最高 | 1.45 |
| 最低 | 1.45 |
| **美電** | |
| 最高 | 5.7625 |
| 最低 | 5.7625 |

| 單天通 | |
|---|---|
| 最高 | 5.7525 |
| 最低 | 5.7525 |
| **雜幣** | |
| 加拿大（大） | 5.3025 |
| 加拿大（細） | 5.2925 |
| 大坡紙 | 1.858 |
| 細坡紙 | 1.852 |
| 新勞興（百計） | 76.50 |
| 荷幣（每元） | .975 |
| 人民幣（大） | 1.65 |
| 人民幣（細） | 1.55 |
| 正鎊 | 16.02 |
| 雜鎊 | 12.67 |
| 印尼幣（千計） | 1.10 |
| 台幣（千） | 127.00 |
| 台滙 | 129.00 |
| 寮幣 | 1.00 |
| 泰國紙（百） | 28.00 |
| 西貢紙（千） | 43.25 |
| 法郎（百） | 117.00 |
| 瑞士紙（百） | 183.00 |

# 美鋼鐵汽車股 市况特別挺秀

【紐約十二日美聯社電】星期五日股市收盤報升，交投甚暢。高價類股推動本月市勢上升，鋼鐵與汽車兩類股甚強勁，化學、電器設備、鐵路及烟草等類股俱大部步升，好勢擴展；但亦有若干獲利回吐，即如航空、電子及非鐵金屬等類股所見。不過股市之平均指數仍繼升。

「杜鍾斯」州種工業股平均指數上升三點八二，成九〇〇點三三。

「標準及波爾士」五百種股平均指數上升點三一，成八七點。

成交股票一千一百二十一萬股，其中六百一十七種上升，四百七十七種下跌，並無不變者。成交總數爲六百四十二萬股（週四日爲五百七十九萬股），交投甚暢，較昨市大增。

泛美世界航空股報跌一元二角半，一元五角，成三十一萬八千九百股。此外，較暢之通用汽車股成交即逾十六萬股，供升一元以上，汽車亦有零碎上升，聯邦鋼鐵則升一元左右。

# 美股市走勢平均指數

【紐約十二日美聯社電】杜鍾斯美國股票十二日收市平均指數如下：

| 類別 | 開市 | 最高 | 最低 | 收市 | 前市比較 |
|---|---|---|---|---|---|
| 三十種工業類 | 八九八・五一 | 九〇五・一六 | 八九四・五〇 | 九〇〇・三三 | 升三・八二 |
| 二十種鐵路股 | 二一二・八三 | 二一四・〇七 | 二一一・八四 | 二一三・〇八 | 升〇・六八 |
| 十五種公用事業 | 一六一・五九 | 一六二・四七 | 一六〇・九六 | 一六一・四八 | 升〇・〇五 |
| 六十五種雜項股類 | 三一五・七六 | 三一七・八六 | 三一四・三七 | 三一六・一八 | 升一・〇四 |

# 英商訂購新貨興趣濃厚

## 目前訂購以布疋較大宗 成衣針織品初步單頭細

【本報訊】本港出口商及棉織廠家所密切矚視的英國商人訂購新貨動態，日來已見展開，雖說初步落單不多，但對訂購新貨興趣的濃厚與洽商意態的積極，都是使人樂觀的。

自英國政府宣佈對進口貨附加稅定期削減一百分之五以來，英國商家向港恢復大量訂購新貨的尚屬不多，惟近週來，英商來電洽商和親自由倫敦來港活動的，却表現得較前積極，棉布、棉紗、製衣、毛巾、床單及針織衣着品等，均屬洽購的對象。雖然除了棉布已有較大額的訂單外，其它成衣及針織衣着等落單尚屬不多，但從英商對本港廠家最近供應的新樣與報出的價格所表示滿意態度看來，英商對香港棉織品的大量訂購，前景看好，是樂觀的。

據洋行消息：英國商家最近已恢復向港訂購新貨，新訂單陸續有開來，初步落單的單額爲有疋，單額亦較大，其它成衣、毛巾及針織衣着也有訂購但單額頗零碎。

據指出：英國商家首先訂購布疋，乃是不合理而必然的現象，因爲本港原色棉布不僅在英國有很好的銷場，並且不受季節性的限制，如果太遲落單，一旦廠家把配額沽清，則好市時便不容易找得對象，同時本港廠家現在正受到訂單恐慌的威脅，故現時落單訂購價格自然比好市時來得低些，因廠家爲了維持開工生產，對客商買價自會相當遷就。

至於成衣和針織衣着，因有季節性所限，英國商家落單自然也有時間性，現在，一般春夏季衣着訂購，時間已趕不及，秋冬季的現時雖可開始落單，但真正的落單旺季却還有一段時間，故英國可以謀定而動，而最近英商未見恢復大量訂購，與此不無關係。

又據指出：上週由倫敦抵港的英國買家，對成衣和針織衣着訂購興趣相當濃壯，對廠家所供應的新樣式和價格，均表滿意，雖然現在落單尚屬不多，但却表示返抵倫敦後，將有較大量訂單寄來，單額和付貨期份亦將有所決定，故就一般情形來看，英商對香港棉織品的訂購，在下半年間勢將回增，是可以預卜的。

# 印商求售工業品 獲獎勵外滙輸入

## 求售之貨包括縫紉機針織品等

【本報訊】據貿易商消息：印度商家積極向東南亞各地求售工業品，其中一部份售價並未較中國大陸與日本同類貨爲高昂，此項商家求購態度仍頗慎重。據悉：該地商家輸出工業品，可獲獎勵外滙由外輸入必需貨物，該獎勵外滙額爲輸出值之五至十五巴仙。該地當局最近削減商家輸入外滙額，該外滙多欲輸入工廠必需原料。如是，積極向各地進行求售，求售貨類包括紡織物、家庭電器、縫紉機、紡織品以及針織物，該貨多爲現貨。

又訊：南洋商家對印度輸出貨物活動，暫呈靜淡。印度商家受本國入口課稅提高影響，輸入深感難合算，向南洋採辦新盤，逐持觀望態度。據悉：印度入口貨課稅提高後，印商家由南洋輸入成本爲之增重，而難合算。南通洋商家中前此受印度商屬購之貨物，經被知暫停配出，其中有甚少，至於其他貨物尚未接獲印度商通知配購。印度商由於輸入貨售價受限制，致難提高市價出售，故暫停向南洋定購。

# 泰米今年出口 最少百廿萬噸

【本報訊】本港米市，糧收獲量估算會議，平淡，昨日因屆週末，刻下各部城（泰南除外）各府業已呈報各爲冷落。

據泰國米糧驅逐乃沙顯博士發表稱：今年的米穀收穫量，將較去年或前年略減。因有農田歉收者約二百八十萬萊。去年度收穫量達一千零十六萬噸，今年將少過此一數字。不過，可告慰國人的是，去年全國各地的農作技術均提高平均產量增加。

又說：除將全國人口所需的米糧除外，存餘若干，即可外輸。而對人口所需的米糧之計算法是：每人每年平均消費米一百二十五公斤，以全國二千零五十萬人口計算，須穀五百七十八萬八千噸穀子，存餘的，便可外輸了。不過，最少當可出口一百二十萬噸米糧。

他續透露：米糧聯將在日內召開一次米

# 麵粉舊貨存貨多 入口商降價推出

## 加拿大根白粉有低盤

【本報訊】麵粉市因舊貨堆積過多，市道無由振作。據某大麵粉商指陳：加拿大一百磅庄之舊麵粉，又有大批跳樓貨拋出，對於暢行牌子亦受牽累，此等跳樓之舊貨，是堆積在貨倉已有半年以上者，因爲銀行催迫，不能不劏價求售，一百磅庄之根白粉，每包低按至二十一元六毫，鷄嘜十一元，一品元八毫，藍鷹十一元，紅梅十三元，五十磅庄白菊花每包十一元，但貨式新鮮之暢行牌子，價格仍然企定，如帆船之近期花貨，每包廿六元五毫，麥與金環亦要三十六元五毫方能買得到。至於台灣麵粉，價格交沽順一些。

舊入口麵粉是最吃力，本地生意因爲銀根緊，買家減少入貨出手，以致存倉麵粉積壓。一元，麵粉商認爲今年新


美高梅公司前年轟動全球
最佳女主角金像獎得主 本年度最高號召 最受歡迎明星
茱麗顏德絲 代表作！
# 侍衛官奇譚
THE AMERICANIZATION OF EMILY
本屆十大名片之一
利舞台・樂宮 快將獻映

紐約 大世界 中央 皇宮 荃灣區 龍華
第五天 映
請早 禮拜
南北雙雄



真光
今續映 請早
新奇刺激武俠巨片
帝疆爭雄記



英京
今早場十一點
法國王子地下宮殿
今五點半公餘場



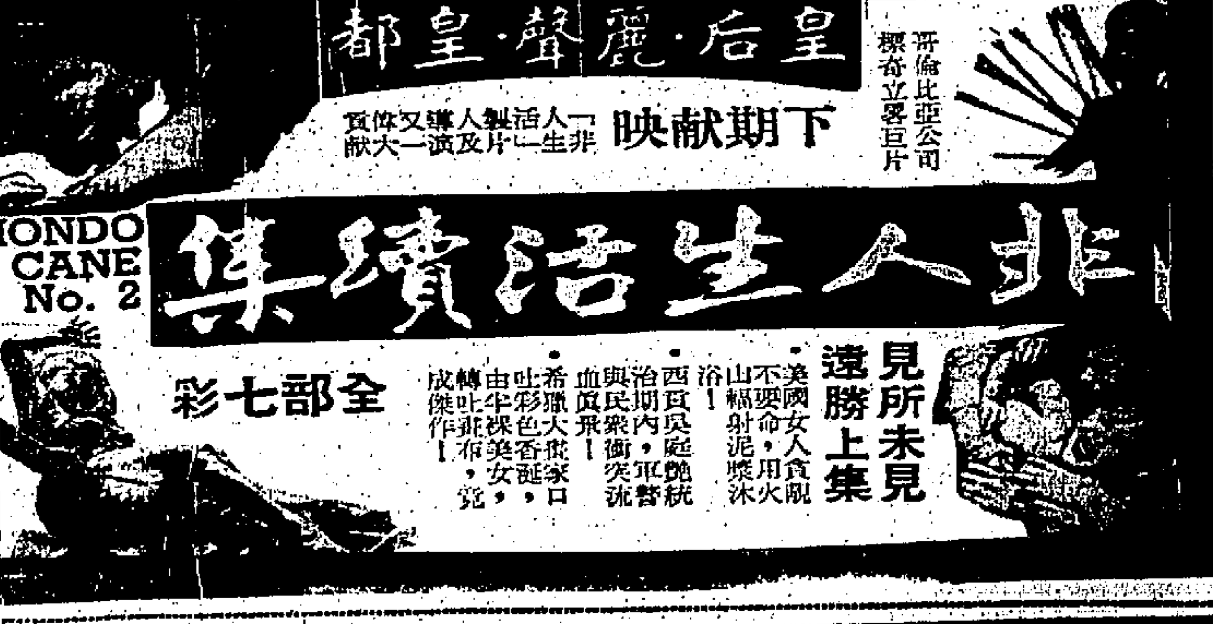
京華 樂都 黃金 三院 仍映
邵氏 歌唱 彩色 出品 巨片
# 蝴蝶盃
丁紅 金峰 主演
金銓 導演



巫山夢斷相思淚
黃卓漢 名製片家
丁瑩 張英 朱江 林才 李彬 李克 黎飛 … 主演

血肉的故事 不朽的電影!!
場面偉大 逼真 與別不同
邵氏出品 必屬佳片
樂蒂 陳厚 主演
胡金銓 導演
SHAW SCOPE

皇后・麗聲・皇都
下期獻映
哥倫比亞公司 標奇立異巨片
一人生活實錄又一非一般大膽及演出片
MONDO CANE No. 2
# 非人生活續集
全部七彩
見所未見 遠勝上集


# 黑玫瑰
謝賢 南紅 陳寶珠 主演
玫瑰公司一九六五年度巨製



# 搏命世界
新馬仔 頂瓜瓜 大笑片！
題材現實 認真好笑
監製 導演 陳烽生

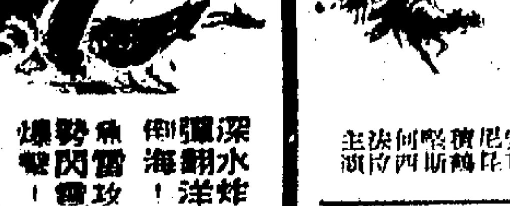


樂聲 十新聲・東城・仙樂 十大華・麗都 十新華・豪華 十利舞台・樂宮 十麗都・皇后・皇都 十倫敦・百老滙・國賓 十娛樂・荷李活



假期 請早
即日 三場
卡露碧嘉 瑪花海亞 阿倫列特 卜甘明斯 廖雅利士
江湖豪客
THE CARPETBAGGERS

昨早滿 今天五場
占士美主演
海底特務戰
TORPEDO BAY


麗聲 今天
最後三天
沙漠梟雄
LAWRENCE OF ARABIA
最佳影片



今天五場 今天四場獻映
SIGNPOST TO



新華 今天加開早場
第十九天映
超級史加蘭
特務六虎將 敢死隊
比三三更刺
THE SECRET INVASION



連日滿 今請早
宮本武藏
三船敏郎 主演
SAMURAI MUSASHI



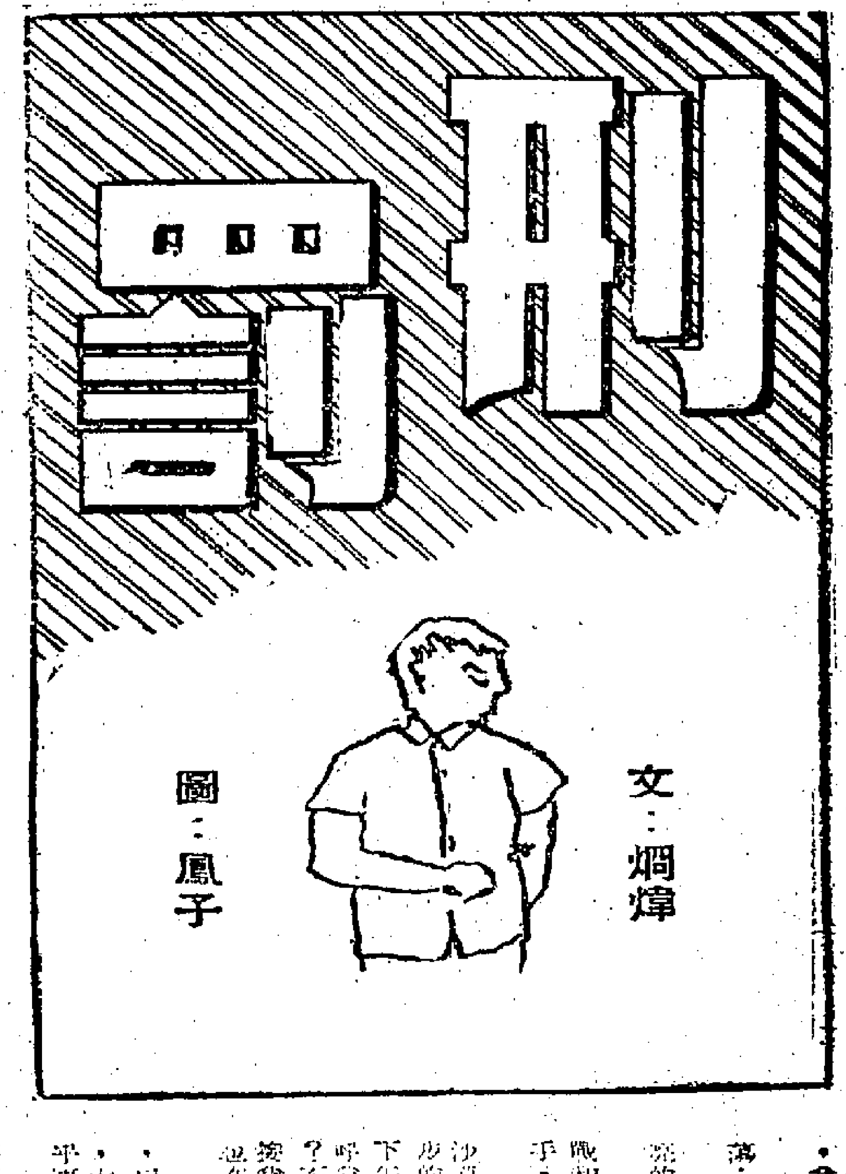
最後三天
欲得開心 此片最易
瘋狂世界
特藝七彩
IT'S A MAD, MAD, MAD, MAD WORLD



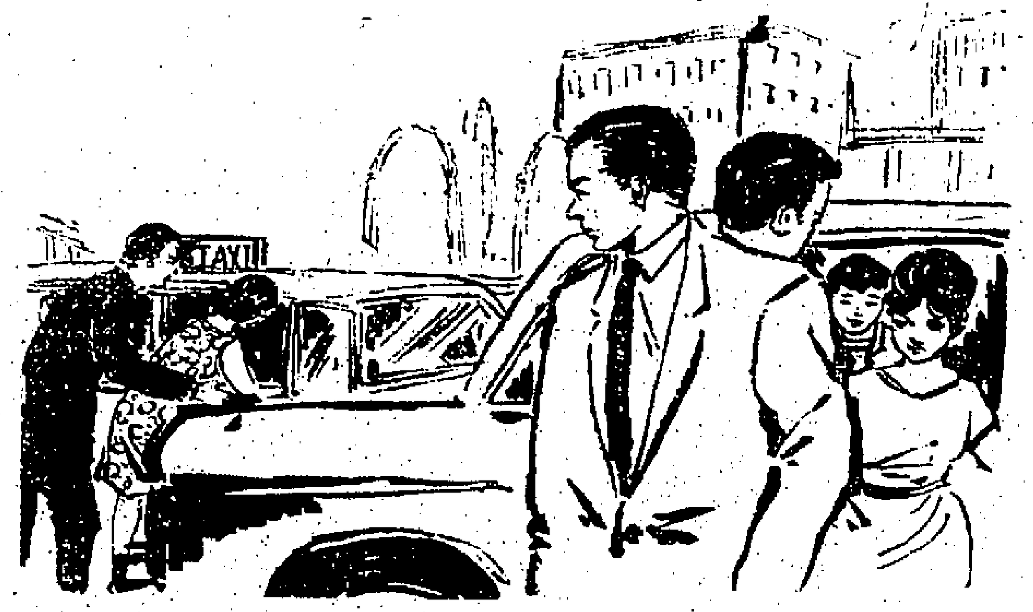
大滿特滿
揭破女人秘密 稀罕世見聞
大開眼界
女女女
IT'S A WOMAN'S WORLD
今天早場

港九首輪影院聯合廣告

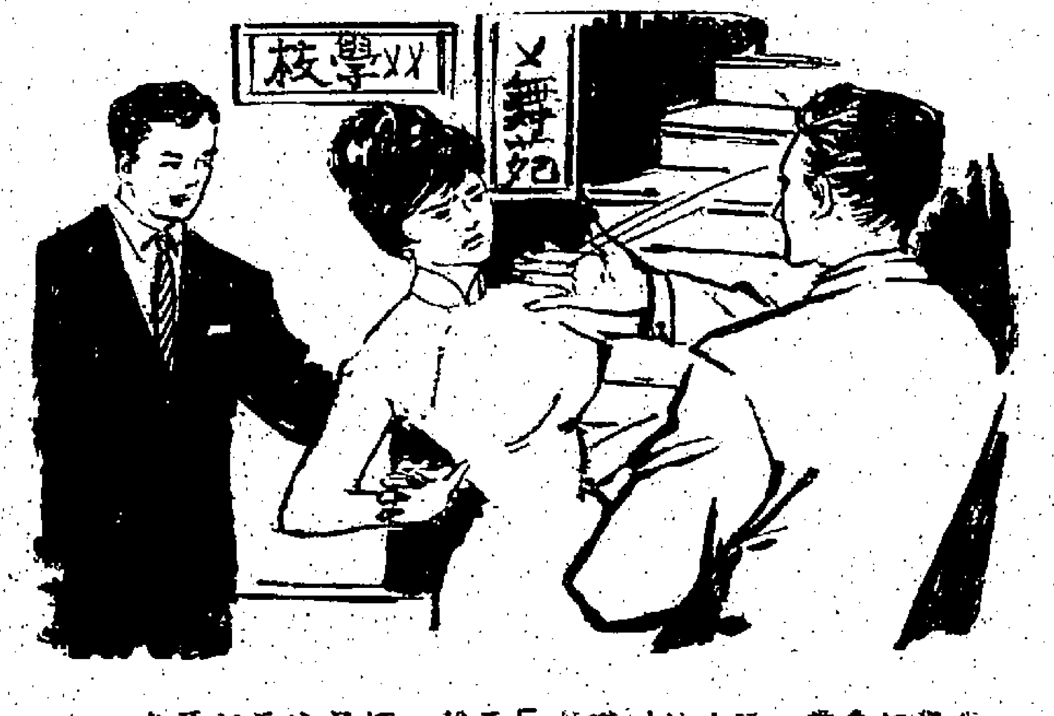
# 一天完寓言小說




人生中錯失了絕好的機會，祇為了刹那間的猶豫……



長弟乖乖地看着一個女子由一個西裝革履的男子攙着上了的士。



我舉起手掌，猛力地「啪啪」兩聲，摑了她兩記耳光。

我每天放學在那發生不幸的地方，自言自語道：「寬恕我吧，林静！我在等着妳的處罰！」

逢星期日刊出

尚有戲院廣告刊在第九頁

帝疆爭雄記

新聲　東城　仙樂　下期盛大獻映
蝶戀花嬌
THE PLEASURE SEEKERS
全部在西班牙風景區攝製！描寫青年男女縱情任性大胆作風！
小姑：放浪！　狂娘：情愛！　大人：輕憐蜜愛！
他們個個……狂蜂浪蝶！
她們個個……月媚花嬌！
安瑪嘉烈　嘉露蓮莉　彭美拉　史提芬　東尼　法蘭西莎
・四大青春紅星合演・

樂聲　百樂門
禮拜早請
男人以先睹為快
女人也請來研究
奇人秘事初現銀幕！
飽眼福，增見聞！

女女女
彩色大銀幕

國寶　深宮怨

永華　啼笑姻緣

仙鶴港聯　彈核爆

百樂門　麗斯　東方　快樂

# 唐代小說白蛇記

顥蕃

白蛇傳之前有白蛇記，人鮮道及，白蛇記亦唐代小說，作者已佚其名，內容雖與白蛇傳稍殊，然亦言白蛇化艷姝事。

「西廂記」之前，則有「會眞記」，人所共識，「會眞記」爲唐代元微所作，亦爲衆所稔知。「白蛇傳」之前有「白蛇記」，人鮮道及，「白蛇記」亦唐代小說，作者已佚其名，內容雖與「白蛇傳」稍殊，然亦言白蛇化艷姝事。攝其所敘，大致如云：元和二年，隴西李璜，鹽鐵使遜之猶子也，乘暇遊於長安東市，見一犢車，李潛目車中，因見白衣之姝，其傍侍婢數人，已而停車使婢市物，李求問之，婢曰：「娘子孀居，袁氏之女，前事李家。」又詢可能再從人乎？乃笑曰：「不知。」李遂出錢市諸錦綉爲贈，婢得傳言云：「請到莊嚴寺側宅中，以錢相還。」時日將暮，李大悅，遂車而行，入夜方抵所止。車入中門，白衣姝下車，侍婢以帷擁入，李下馬，侍婢就之坐，假而引見一青衣老女郎，白衣之姨也。中庭坐少頃，白衣方出，素裙燦然，畧序款曲，翻然却入，姨坐謝曰：「垂情與錦綵，皆彩色，比日市者，皆不及。」李曰：「綵帛粗經，不足以奉佳人服御。」姨又曰：「塌淺陋不足侍君子巾櫛，郎君傲不棄，願侍左右矣。」李悅，隨命施酒，延入坐，酒饌畢具，白衣姝旋出，命李拜姨而坐，飲食罷，調笑甚歡，一住三日，飲樂無所不至。第四日，姨云：「李郎且歸，恐尊堂人念，後往還亦不難也。」李亦有歸志，拜辭而出，上馬，僕人覺李有腥臊氣異常，歸宅，問住何處，數日不見。李以他詞對，覺身重頭旋，擁被欲寢，妻鄭氏在側，曰：「夫君調官已成，昨日應赴任，覓汝不得，妻之二兄先替報事矣。」李吞抱歉之辭。俄而鄭氏二兄至，責李他往，時李已漸覺恍惚，應對失次，謂妻曰：「吾不起矣。」口雖語，但覺被底身漸消盡，揭被而視，空注水而已，唯有頭存，家人大恐，呼從僕詰之，僕備言其事，及去尋舊宅，乃一空園，有一皂莢樹，問彼處人，均謂時有巨白蛇在樹下，更無別物，姓袁者，以空園爲姓耳。復一說，云元和中，鳳翔節度使李聽從子琯，任金吾參軍，自永寧里出遊，及安化門外，乃遇一車子，通以銀裝，頗極鮮麗，駕以白牛，從二女奴，皆乘白馬，衣服皆素，而姿容婉媚，琯不覺，即隨之，將暮，遂求助二女，女顧而笑曰：「郎君但隨行，勿捨去。」至奉誠園，二女曰：「娘子在此之東，今先去，郎君且此迴翔，刻間即出來迎也。」車子既入，琯駐馬而候，一婢出門招之，琯乃下馬入，坐於廳中，及夜，一女子素衣，年十五六，姿容絕世，琯因留止宿，及明而歸，腦裂而卒，其家人詢問奴僕，從者具述其事，乃伐其樹，發掘，已失大蛇，但有小蛇數條，皆白色，盡殺之而歸云云。然則白蛇精故事，唐代已有之，但不及近世之「白蛇傳」情節之曲折而已。「西廂記」完全本於「會眞記」，而「白蛇記」與「白蛇傳」雖同言白蛇精事，惟情節各異也。

# 維新運動

扯東拉西集　南寧

歷史上的「維新運動」，都是艱苦的。因爲在開始時，「維新」的力量，多半是敵不過「維舊」的力量。

「舊染汚俗，咸與維新」，「周雖舊邦，其命維新」，這說明了人類反舊向新的觀念和行動。

所謂「咸與維新」，是否定一切舊的，換過新的（咸，是一切）。所謂「其命維新」，是形式雖舊，而實質則是新的。

「維新」，當然是一種「揚棄」的作法，不是無條件的作法。否定有否定的條件，條件是「舊染汚俗」。「維新」，也當然重在實質，不在乎形式。形式雖新，實質仍舊，不能謂之新，形式雖舊，實質則新，自不能說是舊。

但求形式的新，不求實質的新，不過是表面粉飾，猶土之牆，粉飾一新，祇稱新，不能說是「維新」，祇能說是敗行。要「維新」，就得把它推倒，從新建過。

可是，這屬於氣魄問題。誰都知道從新建過是好的，猶土之牆，再沒有保留的價值，不過，有多少人有這種氣魄呢？世間上，畢竟改良主義者多於革命主義者，「非常之原，黎民懼焉」，他們雖有向新的心，但「革命之功」，所以，祇能消極地改良，粉飾一下，便算是「維新」了。

誠如上說，「維新」是「揚棄」的，就引用許多理由來辯護了。他們的辯護理由，不外是：祖宗成規，一動不如一靜，從新做起大費周章，引起糾紛。

凡屬一種新力量的抬頭，必然有一種舊力量在阻梗。爲了保持他們已有的地位，和平式的「維新」，就被迫到「革命」，成爲一種「維舊」的「行動」了。

歷史上的「維新運動」，都是艱苦的。因爲在開始時，「維新」的力量，多半是敵不過「維舊」的力量。一個「維新」的力量，可能打破了不少人的安富尊榮，打破了不少人的飯碗，不少人就由高處跌到低處。所以，繼「維新運動」之後，往往產生「革命運動」。例如我國戊戌變政的「維新運動」失敗了，產生了辛亥「革命運動」。

人心思變，這種心理，也非壓力所能阻止，任何力量，終亦無法遏阻。所以，聰明的政治家，就會提出「維新」的作法；祇有低能者才會拚命「維舊」，以致失去人心，製造「革命」。

# 血染車廂

姬莉絲汀原著　南汀譯

說：「現在，就讓我們去聽取鄭瑪莉的說話好了。」

## 第十二章　家庭教師鄭瑪莉

在鄭瑪莉進入餐車時，她的一切，都証實了徐樹德先前對她的估計了。

她穿着一套灰色衫裙，外面罩上一件黑色大衣。她黑色的頭髮，梳得很平滑，她的態度很鎮定，儀表很大方。

他面對徐樹德和鮑議坐着。

姓名，年歲，國籍問過後，徐樹德請她在一張紙上簽上永久的住址。

她用非常秀麗而端莊的字體寫好了。

「現在，鄭小姐，請你告訴我們昨晚的一切事情好了。」

「我恐怕沒有什麼可以奉告呢！我很早就上床了。」

「那宗命案，使到你十分驚擾吧？」

這句突然而來的話，令到她有點愕然，她說：

「我不大明白你的意思！」

「我不過想說：昨晚的命案，會十分驚擾你而已。」

「我倒沒有這種感覺，因爲事情根本和我不相干。」

「你跟死者認識嗎？」

「昨天午餐的時候，我在車上第一次見到他。」

「他會使到你驚訝嗎？」

她搖搖頭，「我根本就沒有理會他。」

「那麼，你對他的第一個印象，一定是很壞了？」

她輕輕地搖搖她的肩膊。

「也不見得！」

徐樹德以銳利的目光盯着她。

「唔，鄭小姐，請不要迴避作答吧！我們祇要你『是』或『否』的回答，或者是『這個』或『那個』的回答。無論是你的感覺也好，你的想像也好。」

「那麼，你何不乾脆問我：喜歡不喜歡獰惡的面孔呢？」

徐樹德並不生氣，祇是輕輕的一笑。

「知道了！」她點點頭，「韓寶臣夫人，已告知每一個人了。」

徐樹德緊盯着她。

「鄭小姐，你是從巴格達上車嗎？」

「是的，我打算返回倫敦去。」

「你返倫敦度假後，是否仍返巴格達任家庭教師呢？」

「現在仍未確定。」

「爲什麼呢？」

「巴格達這城是不安穩的，因爲中東隨時可生動亂。假如在倫敦找到工作，我就不回去了。」（五八）

# 偶然的發明　郵票背膠

如果郵票背部沒有膠的話，寄信人，郵局職員，甚至整個郵遞系統，也要受諸多的不便。故郵票黏膠的發明人，是愛爾蘭地方的印刷工人。其發明的經過，是相當偶然和有趣：

遠在一八二一年九月五日，已故英皇喬治四世，曾在愛爾蘭逗留過的數天後，乘船返回英倫。（這次英皇的訪問愛爾蘭，是一件盛事。當時政府將敦利亞尼地名，更改爲英皇市，作爲紀念。）愛爾蘭的都柏林公民，爲這次盛會的慶祝，整晚也在酒舖裡狂歡和喝酒。不幸，在深夜，有人高叫：「火燭呀！」驚動了整個地方。

這次大火，火神原來光顧了一所澱粉製造工廠。據估計損失非常嚴重，但水漬的災禍，也是相當大。許多澱粉，被救火車的水，冲至各街道上。

一位曾在當晚協助救火的人，翌晨醒來，發覺喉頭乾渴，且有頭痛。他回憶昨晚的歡樂盛會——他曾目睹英皇乘船離去的偉大場面，和與朋友們興高彩烈的乾杯——又憶及在神智朦朧中，曾參加澱粉工廠救火的危險鏡頭。

他起身，要穿回衣服，但此時發覺自己的一套衣服，緊緊的黏着，連袖管也不容許手臂穿過。

他們五人，原是在這時間印刷郵票的工人。於是他們就認定這是一個秘密，可以作爲一個專利，售賣給人的。

買入這秘密的廠商，再經過一段時期的改進，然後才施用於印裝郵票上。新的膠黏郵票，不久便大行其道。不久，一個謠言謂郵票上的「膠」是用腐臭的魚肉製成。人們由于畏懼，不敢用舌接觸郵票，廠商爲要挽救危局，結果把秘密公開——「膠」是用馬鈴薯粉製成。（廷希）

# 半靜寂地帶

丹尼

駐港英海軍司令官昨日離任，打破以往習慣，坐在人力車上，由部屬拖出閘門，並燃放爆竹送行。

這面「東方傳統」，顯然是使得他留戀的。

×

議員說：「一個外來的官員，其人息幾乎比本地人所得多一倍。」他認爲這是不公平，不經濟的政策。

並非「本地薑唔辣」，也許是外來薑太貴而已。

×

詹森總統下令禁止任何人在白宮內「坐下示威」，他認爲那些示威分子，態度無禮，不能忍受。

祇有「坐下來談」，那裏有「坐下示威」呢？

×

英女皇最近將與從未謀面的「伯母」溫莎公爵夫人作生平首次的會晤。

祇知維護「愛情」尊嚴的溫莎，祇有張開眼睛一笑而已。

# 沉落

万俟卨的馬車疾馳在雪地上，驟然有人感到今夜的不尋常了。

深夜，何以有人出入大理寺呢？

於是，有人悄悄地追近——向大理寺後門追近。

於是，一種低沉的歌聲由大理寺後部的獄內傳出——那是輓歌。

此時，大理寺的獄吏，偕同八名獄卒，正在處理岳飛父子的遺體，他們奉命行事的，但他們對於愛國英雄之死，亦有無盡的哀傷。在暫厝岳飛父子遺體之時，他們唱出了輓歌——輓歌聲自風雪中傳了出去。

羣衆聽到了輓歌，羣衆依然地聯想到岳飛已死！

於是，有人哭了。

於是，消息一傳十，十傳百，岳飛的死訊在年初一的黎明傳遍了臨安城。

秦檜暫時是勝利了——哀痛的羣衆因失去了目的而停止暴動，他們哭泣着各回自己的家宅。紹興十二年的年初一，臨安在大雪飄落之下，純潔而平安，這不平安，從今之後繼續下去了，但那不是寧靜的平安，而是絕望的頹喪。

人們的熱情，死了！

人們的希望，死了！

臨安，在沒有熱情和沒有希望中不安着，漸漸地歌舞昇平了。

杭州，被視作汴州了。

在失去了熱情與失去了希望的平安中，有一天，天明之前，一輛巨大的運柴新的車子，停在大理寺獄的後面，獄中的吏卒匆匆地自淨土中挖出兩具棺木，又匆匆地抬出，放在大車上，用柴草將之覆蓋。

於是，大車離去了。

那是岳飛與岳雲的遺體，由大理寺的吏卒聯合着將之運出，擇地改葬——人們雖然失去了熱情，可是，人心未死！他們崇拜着英雄，他們悄悄地做了一件向死去的英雄表示敬崇的事。

紹興三十二年，皇帝趙構退休了，自居太上皇，由他的兒子趙眘繼位爲帝。

秦檜已經死了，秦檜的姻黨已被逐斥了。新皇帝在即位的第一年——紹興三十一年除夕的冤獄，復還岳飛的官職，以禮改葬，並且，給予岳飛六位孫兒以官職，這是對愛國英雄死後的補償。

但是，人心已經被斲喪了，偏安的局面已成，沒有人再想反攻了，一切，都在沉下去了……

（全文完）

# 滿漢春秋

長篇演義連載　鐵嶺遺民著

## 第十五回：志節已千秋　挺身受刃　艱難惟一死　俯首稱臣

陳新甲回到兵部，先把職方司郎中馬紹愉找來商量，要他帶人潛赴瀋陽滿洲。

馬紹愉不禁嚇了一跳，說道：「撫虜是何等大事，紹愉官卑職小，怎能當此重任，大人還是另派別人吧！」

陳新甲說道：「我意已決，此次去遼東議撫，祇是探探虜方的意，到底有無和解可能，此事自不能去太大的官員，以免消息外洩，又引起言官攻訐，老兄在兵部職位不高，但處事精明，能當大任，所以我才想請你辛苦一趟。」

馬紹愉仍然遲疑，說道：「我朝與建虜已經二十年未曾交戰，此時貿然前往，禮儀方面怎樣施行？」

陳新甲躊躇了一下，問道：「老兄知不知道以前是什麼禮儀？」

馬紹愉說道：「以前每逢天使臨境，虜酋努爾哈赤一定要跪在路傍迎接，俟天使過後，才能起身，到了奴酋住處再重新行禮，要奉天使上坐，奴酋兄弟要跪下敬酒，這些禮節，現在還行得行不得呢？」

陳新甲嘆口氣：「你怎麼也胡塗起來，此一時，彼一時了。目前虜太極已經建號稱尊，統一關外蒙古，朝鮮且稱臣進貢，儼然大國，再以當年建州都督之禮待他，如何可以，非得遜讓幾分不可。」

馬紹愉問道：「以大人之意，應當以何等禮儀相待？」

陳新甲沉吟一下，說道：「雙方將來維持何等關係，聖上並無諭示，不過，以我的想法，最好以朝鮮相待，列爲藩臣，如若建虜不肯，定要以敵國自居，恐怕聖上未必便能接受，此事倒是煞費斟酌。」

馬紹愉說道：「大人要思慮周詳，紹愉此去必見虜主，第一次怎樣行禮，以後將著爲定制，可是絲毫勉強不得的。」

陳新甲又想了一時，斷然說道：「目前大局已經糜爛，和議爲唯一上策，因此，作臣子的要挑起這付擔子，老兄到了瀋陽，祇要能見到虜主，一切不妨從權，宋代富鄭公爲一代名臣，出使遼國也要行臣禮，何況我輩。」

馬紹愉說道：「雖然如此，若使虜主以臣禮待我，我還是不受的，寧可他把我殺了，我也不能臣事二主。」

陳新甲嘆口氣，「老兄忠義可敬，不過，也祇能見機而爲，能替國家爭回一點體面更好，否則也就祇有從權了。」

陳新甲同馬紹愉議定之後，又派出兵部主事朱濟之，副將周維墉、參將孔鐸隨行，即日動身赴錦州，行時，陳新甲取去崇禎帝敕書一道，交給馬紹愉。

馬紹愉看了頗爲不解，問道：「聖上敕書是給大人的，我等帶去遼東作什麼？」

陳新甲笑道：「以此作爲憑證，不然虜主以爲我方行騙，不肯接受，所以才借着天子詔書，以昭大信。雖然如此，相信還要費一番唇舌，老兄勉力爲之。」

馬紹愉等一行，收好敕書，悄悄離開燕京，扮作商人模樣，混出山海關，一直來到錦州城下叫關，說明是大明使臣，求見城內主將。（四〇一）

# 逃情

合子女士著

「我們不是吃飯去嗎？讓我好好地請你吃一頓吧，」唐里均看看不對勁，又見顧客面前放着的都是三文治和餅食，便對文綠凝說。

「在這裡吃又快又便當，」文綠凝笑道：「此地的人午餐大都很簡單的，你慢慢地就會習慣了。」

「也好，」唐里均想起了剛才的李德堯教授，便不再反對。

好容易等到有兩個相連的空位坐下來，唐里均見牆上的餐單上祇有幾種乾糧和飲品的價目，而且都是幾角錢的，才有點明白文綠凝的用意。

他的姨母說這位被英式教育薰陶的小姐有點任性，他本也相信的。但現在看來却不盡然，而且她的細心還大出乎他意外呢。

他們各要了一份三文治和一杯橘子汁，那黑人女侍就給他們，從坐下到吃完出來不過十五分鐘，果真是便當快捷，祇是唐里均感到肚子半飽的不大舒服。

他們再回到註冊處，辦妥一切手續，領了學生證出來，兩個人相視鬆了一口氣，那時已是下午四時了。

「現在上哪兒去？來我家坐坐好嗎？」走下石階的時候，唐里均對文綠凝說。

「不了，我還是回家吧。」文綠凝止住步想了想，指着噴水池前的石櫈說：「還是在那裡坐坐好了。」

唐里均如命地隨着她在那裡坐下，望着池邊來往的學生，完了一件事，他心裡感到比較輕鬆，祇是閒了下來便意識到旁邊文綠凝的存在，得找些話題跟她扯扯天了。

「你在香港的朋友一定很多吧？」文綠凝突如其來地問。

「啊！是的」唐里均一怔，還沒想清楚她的意思便答道。

「是男的多呢？還是女的？」文綠凝又問：

「男的女的都有，」唐里均遲疑地看了她一眼。（三〇）

# 命運交響曲

方忠時

潘秀琪抬着，連人帶被擁進了臨時架成的担架。當然，我們可以想像得到，一個受了重傷，身上發着燒的病人，對於這種挪動是極不相宜的，他所感受，也祇有他自己才知道。不過在中國有上千上萬的母親，都用這種愚昧的方法在救治自己的兒女，你若不信，祇要跑到鄉間和江湖醫生那裏去看看就知道了。

潘秀琪被搬移到担架上以後，民伕就將他抬起來，走出了寢室，潘太太跟在他們的後面，嘴裏還在說學校當局的不是。

担架行走得很快，這一方面是潘太太吩咐的，另一方面倒也是十塊錢重賞的功效。潘太太有一雙半大半小的脚，所以祇能遠遠地跟在後面。民伕是被囑咐過的，担架必須少作停留，要一口氣抬進關帝廟才能停下來。

在關帝廟的門邊的廂房裏，床位早就放好了，所以担架一到，就由兩個和尚把潘秀琪抬了進去。這間廂房雖然光線不佳，裏面因終年晒不到陽光而顯得十分潮濕，小虫子在牆脚邊跳來跳去，但他畢竟有中國建築的特點——寬敞。

在廂房的門上，好心的和尚已經在門框上貼好了三道符咒。據說有了這些符咒，那病就不能入內；就算病人身上附着個什麼鬼怪，牠也祇得到此止步。

潘秀琪剛由民伕搬到那張床上，潘太太也趕到了。她見着了兩個熱心的和尚，又看見門首貼着三道符咒……

潘秀琪本來早就沒有說話的能力，由於搬動時痛苦無比，受了點刺激，倒也勉強說話了。

「媽，」他吃力地說：「爲什麼要把我送到這裏來呢？」

「噯，孩子，留在學校裏，那地方有誰來關心你呢？我們又不能留在病床陪伴你！」

「爸爸呢？」

「他一會就到。」

「克就呢？」

「她會來的。」

潘秀琪相信這種安排是好的，便睜開眼睛向着那些長着的蛛網和殘黑的木頭望了望，又閉上了。

潘太太照承諾打發了民伕，他們都滿意地回去了。

隔不多久，客店老闆和祝由科的周道士來了，背後還跟着一個挑伕，挑着兩隻小小的竹籠。他們來到廂房隔壁的一塊有遮頂的地面上，就把行頭放了下來。

潘太太走到門口一看，見道士已經來到，便招呼店老闆道：「老闆，潘先生不在你們店裏嗎？」

「他說要過一會才來，」老闆回答着。

「爲什麼要耽擱時間呢，我們在這裏不是有事嗎。」

「他一會就到。」（一〇九）


分類廣告

王秀珍醫專　婦科　服月通
康寧整容所　面容　日本新法
狐臭　曲綫　疤痕
女醫　余玉芬　婦科　驗孕即知　通經丹　到診二元
梁大姑醫專　中醫　痔瘻（在本港行醫卅餘年）
史達生醫務
久咳哮喘
貓狗百病
贈　痔瘡丹
耳鼻喉　腦
陳銳培　疑癬　白蝕（剪報到診二元）
變態　皮膚　癬
健力丸　發音粉　一次根治　張丞舜
龍華精醫　外皮　鄭婉芬　婦科
黎德民醫務　羊吊　包醫八十元　愈後收費
葉瑜
青蛙驗孕　附設醫學化驗
岑國良　耳鼻喉　尿病（保証速愈）
許彬　外皮
李冰妍專醫　婦科
謝秀芳醫專　婦科　一服通
中醫　莫平　痔瘻　廿元包醫
謝仲生　尿病
梁鳳鳴醫專　婦科　特效藥
黃華滿專門　痔瘻　無痛脫落・永不復發
黃標腰痛丹
陳劍秋　皮膚　癬
譚素蘭　婦科
彭錦棠　心跳
朱仁生　外皮　小便
鼻


工商日報啟

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格連同廣告費郵寄香港仔分域街十八號工商日報廣告部收當即妥爲刊登也

謝謝

茲函附港幣拾元（支票／郵票）請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天

此致

工商日報

刊戶：

住址：

電話：

一九　年　月　日　啟

請注意：如寄郵票，請將「支票」二字刪去，寄來支票則將「郵票」二字刪去。

每段不超過「大字四個」「細字四十個」每天弍元

# 各地通訊

## 泰盛傳中共軍一營 進入寮共控制區
### 泰國東北部共黨活動增加

## 中共內部又有鬥爭 曹菊如朱光失勢
### 兩人所任僞職同時被剝奪

圖片說明：聯合國亞洲遠東經濟委員會經濟執行秘書宇……至中華民國駐泰大使館簽名悼念陳故副總統之喪。

## 泰華僑與曼谷外交界 悼念陳故副總統

——本報駐泰記者乃汶良

## 中共空軍思想不穩 「飛行員將遭整肅」

# 今日播音節目

## 香港電台
## 麗的銀台
## 商業第一台
## 麗的金台
## 商業第二台
## 綠村電台
## 中文電視

# 工商日報分類廣告

章記大廈
廠樓租售
紫雲大樓
章記
灣瓜土
租售
旺舖租售
招租
尖沙咀區
發財舖
廠房出租
商業
美龍洗衣
萬能角鋼
各國留學升學
瑞香園
大東南搬屋部
立勝搬屋公司
雄記搬屋
TRIUMPH
貓狗
華通旅運社
老珠婆
出讓
特價招頂
吉樓廉讓
織布機讓
聘請
香檳昇平
國音教師
金門食品製銷公司
請教員
男女仕工
招請司機
幼稚女師
聘女教員
高薪诚聘
急聘女教師
誠聘學徒
聘請職員
聘請會計
聘會計員
圖繪機械
日文遠東
招生
待聘
青年出路
聘請
將姚良
教授氣功
五元教舞
世界打字學社
遺失
遺失作廢
遺失聲明
遺失啓事
收組啓事
領補慰金
啓事
尋訪
尋人
陳麗芳
徵求
徵購
醫藥
外皮
尿病
尚有分類廣告 刊在第十一頁